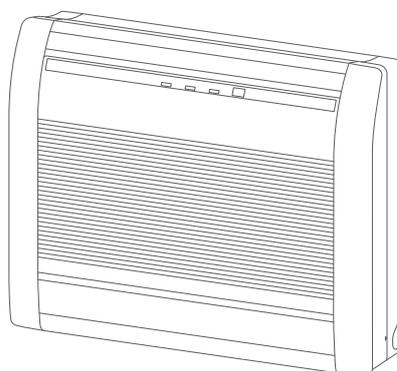


Notice d'installation

Consoles compactes

R410A - Détendeur intégré et détendeur déporté

AGYA 04 GCAH / GCEH	<input checked="" type="checkbox"/>
AGYA 07 GCAH / GCEH	<input checked="" type="checkbox"/>
AGYA 09 GCAH / GCEH	<input checked="" type="checkbox"/>
AGYA 12 GCAH / GCEH	<input checked="" type="checkbox"/>
AGYA 14 GCAH / GCEH	<input checked="" type="checkbox"/>
AGYE 04 GCAH / GCEH	<input checked="" type="checkbox"/>
AGYE 07 GCAH / GCEH	<input checked="" type="checkbox"/>
AGYE 09 GCAH / GCEH	<input checked="" type="checkbox"/>
AGYE 12 GCAH / GCEH	<input checked="" type="checkbox"/>
AGYE 14 GCAH / GCEH	<input checked="" type="checkbox"/>





AVERTISSEMENTS ET PRÉCAUTIONS

Lire en détail le présent document avant d'entreprendre tous travaux d'installation.

Les avertissements et précautions présentés dans cette notice contiennent des informations importantes pour votre sécurité.

Après avoir installé l'unité extérieure, réaliser un essai pour s'assurer du bon fonctionnement de l'appareil. Penser à expliquer au client le principe de fonctionnement.

Laisser cette notice ainsi que la notice d'utilisation au client final.

Conditions réglementaires d'installation et d'entretien

L'installation et l'entretien de l'appareil doivent être effectués par un professionnel agréé conformément aux textes réglementaires et règles de l'art en vigueur notamment :

France :

- Législation sur le maniement des fluides frigorigènes : **Décret 2007/737 et ses arrêtés d'application.**
- La mise en service de ce climatiseur nécessite l'appel d'un installateur qualifié, possédant une attestation de capacité conformément aux articles **R 543-75 à 123 du code de l'environnement et de ses arrêtés d'application.** Ainsi que tout autre opération réalisée sur des équipements nécessitant la manipulation de fluides frigorigènes.

Fluide frigorigène R410A

- Pour installer l'unité, utiliser du fluide frigorigène R410A en cas de charge additionnelle, des outils et des liaisons spécifiquement adaptés au R410A.
- Ne pas introduire dans l'appareil d'autres substances que le fluide frigorigène préconisé. Si de l'air entre dans le circuit frigorifique, la pression dans le circuit augmentera anormalement et pourra rompre les liaisons.
- Ne libérer pas le réfrigérant dans l'atmosphère. En cas de fuite de réfrigérant pendant l'installation aérer la pièce. A la fin de l'installation aucune fuite de réfrigérant ne doit être présente sur le circuit. Une fuite de fluide exposée à des flammes peut provoquer des gaz toxiques.
- Ne pas toucher le fluide frigorigène lors de fuite des liaisons ou autre. Un contact direct peut provoquer des gelures.
- Ne pas installer et stocker l'unité à proximité d'une source de chaleur.
- Respecter les règles de sécurité et d'usage du réfrigérant R410A.
- Respecter les réglementations nationales en matière de gaz.
- Ne percer et ne brûler pas l'appareil.



AVERTISSEMENTS ET PRÉCAUTIONS

Généralités

- Se débarrasser des matériaux d'emballage comme il se doit. Déchirer les emballages plastiques et les mettre au rebut dans un endroit hors de la portée des enfants. Les emballages plastiques non déchirés peuvent être la cause d'étouffement.
 - Cet appareil ne renferme aucune pièce réparable par l'utilisateur. Confier le à un installateur.
 - Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés d'au moins 8 ans et par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou dénuées d'expérience ou de connaissance, si ils (si elles) sont correctement surveillé(e)s ou si des instructions relatives à l'utilisation de l'appareil en toute sécurité leur ont été données et si les risques encourus ont été appréhendés. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.
-

Liaisons frigorifiques

- Tous les circuits frigorifiques craignent les contaminations par les poussières et l'humidité. Si de tels polluants s'introduisent dans le circuit frigorifique ils peuvent concourir à dégrader la fiabilité des unités. Il est nécessaire de s'assurer du confinement correct des liaisons et des circuits frigorifiques des unités. En cas de défaillance ultérieure et sur expertise, le constat de présence d'humidité ou de corps étrangers dans l'huile du compresseur entraînerait systématiquement l'exclusion de garantie.
 - Vérifier dès la réception que les raccords et bouchons de circuit frigorifique montés sur l'unité intérieure et l'unité extérieure sont bien en place et bloqués (impossible à desserrer à main nue). Si tel n'est pas le cas, les bloquer en utilisant une contre clef.
 - Vérifier que les liaisons frigorifiques sont bien obturées (bouchons plastiques ou tubes écrasés aux extrémités et brasés). Si les bouchons doivent être retirés en cours de travail (tubes recoupés par exemple), les remonter le plus vite possible afin d'éviter une contamination du tube.
 - Ne pas utiliser de pâte bleue ou d'étanchéité pour les liaisons frigorifiques car celle-ci peut obstruer ou polluer l'intérieure des liaisons. Son utilisation entraînera la mise hors garantie de l'appareil.
 - Ne pas utiliser d'huile minérale ordinaire sur les raccords «Flare». Utiliser de l'huile frigorifique POE en évitant au maximum qu'elle ne pénètre dans le circuit, au risque de réduire la longévité du matériel.
 - Utiliser de l'azote sec pour chasser la limaille dans les tuyaux et pour éviter l'introduction d'humidité nuisible au fonctionnement de l'appareil.
 - Ne pas utiliser de liaison usagée, déformée ou décolorée mais une liaison neuve de qualité frigorifique.
-



AVERTISSEMENTS ET PRÉCAUTIONS

Piles

-
- Ne pas laisser les piles à la portée d'enfants.
-
- En cas de non utilisation de la télécommande pendant une longue période, enlever les piles pour éviter d'éventuelles fuites qui pourraient endommager l'appareil.
-
- Si du liquide s'écoulant des piles entre en contact avec la peau, les yeux ou la bouche, rincer immédiatement avec beaucoup d'eau et consulter votre médecin.
-
- Les piles usées doivent être enlevées immédiatement et recyclées de manière appropriée.
-
- Ne pas tenter de recharger des piles.
-



AVERTISSEMENTS ET PRÉCAUTIONS

Installation

- Avant toute intervention, s'assurer que l'alimentation électrique générale est coupée.
- L'installation doit être réalisée en respectant impérativement les normes en vigueur sur le lieu d'installation et les instructions d'installation du constructeur.
- L'installateur doit poser l'unité en utilisant les recommandations données dans la présente notice. Une installation mal réalisée peut provoquer de sérieux dégâts comme des fuites de fluide frigorigène ou d'eau, des chocs électriques ou des risques d'incendie. Si l'unité n'est pas installée en respectant cette notice, la garantie du fabricant ne sera pas valable.
- Seul du personnel qualifié est en mesure de manipuler, remplir, purger et jeter le réfrigérant.
- Ces climatiseurs sont destinés à un usage résidentiel et tertiaire, pour assurer le confort thermique des utilisateurs. Ils ne sont pas destinés à être utilisés dans des lieux où l'humidité est excessive (fleuriste, serre d'intérieur, cave à vin ...), où l'air ambiant est poussiéreux et où les interférences électromagnétiques sont importantes (salle informatique, proximité d'antenne de télévision ou relais).
- Les appareils ne sont pas anti-déflagrants et ne doivent donc pas être installés en atmosphère explosible.
- Prendre les mesures adéquates afin d'empêcher l'unité extérieure d'être utilisée comme abri par de petits animaux. Les animaux qui entrent en contact avec des parties électriques sont susceptibles d'être à l'origine de pannes ou d'incendie. Indiquer au client qu'il doit garder propre la zone entourant l'unité.
- Installer les unités dans un emplacement où il sera aisé d'installer les tuyaux gaz, liquide et d'évacuation des condensats.
- Installer le climatiseur sur une fondation suffisamment solide pour supporter le poids de l'unité. Une fondation d'une solidité insuffisante peut entraîner la chute de l'appareil et provoquer des blessures.
- Installer l'unité intérieure, l'unité extérieure, les câbles d'alimentation, les câbles d'interconnexion et les câbles de la télécommande au minimum à 1 m d'une télévision ou d'un récepteur radio. Cette précaution est destinée à éviter les interférences sur le signal de réception de la télévision ou du bruit sur le signal radio (cependant, même à plus d'1 m les signaux peuvent être encore perturbés).
- En cas de déménagement, faire appel à un installateur pour le déplacement de l'appareil.
- Veiller à utiliser les pièces fournies ou spécifiées dans la notice lors des travaux d'installation.
- Fixer correctement le couvercle du boîtier électrique et le panneau de service des unités. Si le couvercle du boîtier électrique de l'unité ou le panneau de service est mal fixé, il y a un risque d'incendie, d'électrocution en raison de la présence de poussière, d'eau etc.
- Avant de mettre en marche le compresseur, installer et connecter les tuyaux. Si les tuyaux ne sont pas installés et si les vannes sont ouvertes quand le compresseur démarre, l'air sera aspiré dans le système frigorifique. Si cela se produit, la pression deviendra anormalement haute en mode froid et provoquerait alors des dégâts ou des blessures.



AVERTISSEMENTS ET PRÉCAUTIONS

Raccordements électriques

- Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par un câble ou un ensemble spécial disponible auprès du fabricant ou de son service après vente.
- L'unité intérieure fonctionne sous une tension nominale de 230 Volts 50Hz. A aucun moment (y compris lors des phases de démarrage), la tension ne doit passer en dessous de 198 V ou au-dessus de 264 V aux bornes de l'appareil.
- La longueur maximale du câble, est fonction d'une chute de tension qui doit être inférieure à 2%. Si la longueur du câble est excessive utiliser une section de câble supérieure.
- Les raccordements électriques ne seront effectués que lorsque toutes les autres opérations de montage (fixation, assemblage, ...) auront été réalisées.
- Vérifier que le câblage n'est pas sujet à l'usure, à la corrosion, à une pression excessive, aux vibrations, à des bords tranchants ou à tout autre effet néfaste de l'environnement.
- Les appareils de climatisation Atlantic sont prévus pour fonctionner avec les régimes de neutre suivants : TT et TN. Le régime de neutre IT ne convient pas pour ces appareils (utiliser un transformateur de séparation). Les alimentations monophasées sans neutre (entre phases) sont strictement à proscrire. En ce qui concerne les appareils triphasés, le neutre doit également toujours être distribué (TT ou TN).
- Le contrat souscrit avec le fournisseur d'énergie doit être suffisant pour couvrir non seulement la puissance de l'appareil mais également la somme des puissances de tous les appareils susceptibles de fonctionner en même temps. Lorsque la puissance est insuffisante, vérifier auprès du fournisseur d'énergie la valeur de la puissance souscrite dans votre contrat.
- Obtenir de l'opérateur du réseau de distribution électrique les spécifications du câble et le courant harmonique, etc.
- Ne jamais utiliser de prise de courant pour l'alimentation.
- Utiliser un circuit d'alimentation dédié. Ne pas partager l'alimentation avec un autre appareil.
- Utiliser une ligne d'alimentation indépendante protégée par un disjoncteur omnipolaire avec ouverture des contacts supérieures à 3 mm pour alimenter l'appareil.
- L'installation électrique doit obligatoirement être équipée d'une protection différentielle. Choisir un disjoncteur différentiel approprié à la puissance de l'unité extérieure et l'installer.
- Installer le disjoncteur différentiel dans une zone non soumise à de hautes températures. Si la température autour du disjoncteur différentiel est trop élevée, l'intensité de coupure du disjoncteur diminuera.
- Installer un disjoncteur différentiel capable de gérer les hautes fréquences.



AVERTISSEMENTS ET PRÉCAUTIONS

Raccordements électriques

- Sauf en cas d'urgence, ne jamais couper le disjoncteur principal, ni le disjoncteur des unités intérieures pendant le fonctionnement. Cette manipulation provoquerait une panne du compresseur ainsi qu'une fuite d'eau. Arrêter l'unité intérieure uniquement à l'aide de tous types de télécommandes ou d'un appareil d'entrée externe (interrupteur), puis couper le disjoncteur.

- Ne jamais toucher les composants électriques immédiatement après que l'alimentation ait été coupée. Un choc électrique peut se produire. Après la mise hors tension, toujours attendre 10 minutes avant de toucher aux composants électriques. L'électricité statique présente dans le corps humain peut endommager les composants. Évacuer l'électricité statique de votre corps.

- Raccorder l'unité à la terre. Une mise à la terre incorrecte peut provoquer des chocs électriques.

- Ne pas attacher le câble d'alimentation et le bus de communication ensemble.

- Un câblage incorrect peut endommager l'ensemble du système.

- S'assurer de la sécurité de tous les câbles, d'utiliser les fils respectant les normes en vigueur, et qu'aucune force ne s'exerce sur le raccordement des bornes ou sur les câbles.



SOMMAIRE

1. ACCESSOIRES DE SERIE	11
2. ACCESSOIRES OPTIONNELS	12
3. IMPLANTATION	13
4. FIXATION DE LA PLATINE MURALE	15
5. DEMONTAGE ET REMONTAGE DE LA GRILLE D'ENTREE D'AIR	16
6. DEMONTAGE ET REMONTAGE DES PANNEAUX DROIT ET GAUCHE	17
7. LIAISONS FRIGORIFIQUES	18
7.1. Choix de la sortie pour le raccordement	19
7.2. Passage des liaisons frigorifiques dans le mur	20
7.3. Tuyau d'évacuation des condensats	22
7.4. Mise en forme	24
7.5. Raccordement en Flare	24
8. INSTALLATION DE L'UNITE INTERIEURE	27
9. RACCORDEMENT ELECTRIQUE	28
9.1. Dimensionnement électrique	28
9.2. Préparation des câbles	29
9.3. Schéma de principe	32
9.4. Borniers	33
10. DETENDEUR	35
11. ISOLATION ET FINITIONS	37
12. ADRESSAGE	40
12.1. Adressage manuel	40
12.2. Adresse unité intérieure	41
12.3. Adresse circuit frigorifique	42
12.4. Code client	43
13. PARAMETRAGE DES FONCTIONS	44
13.1. Vérification du paramétrage des fonctions	48
14. VERIFICATION AVANT MISE SOUS TENSION	50
15. TEST RUN	50
15.1. Avec l'unité extérieure	50
15.2. Avec la télécommande	50
16. CODES ERREUR	51



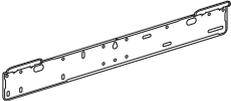
SOMMAIRE

17. ENTREES ET SORTIES EXTERNES	54
17.1. Repérage des connecteurs	55
17.2. Méthode de câblage	56
17.3. Cheminement des fils	56
17.4. Entrées externes	57
17.5. Sorties externes	62
18. MAINTENANCE	63
19. ENTRETIEN	64



1. ACCESSOIRES DE SERIE

Les accessoires standards sont systématiquement présents dans les emballages.
Récupérer les accessoires et les notices avant de se débarrasser des emballages.
Utiliser les accessoires conformément aux instructions.

Désignation	Visuel	Quantité
Notice		1
CD-ROM		1
Platine murale		1
Vis (M4x25 mm)		9
Bande de finition		1
Serre-câble		1
Filtre		2



2. ACCESSOIRES OPTIONNELS

Désignation	Référence	Code	Usage
Contact sortie (CNB01)	UTY-XWZXZC	876 204	Sortie externe
Contact entrée (CNA01)	UTY-XWZXZB	876 203	Contact avec tension Fonction fonctionnement/arrêt Fonction arrêt d'urgence Fonction arrêt forcé
Contact entrée (CNA02)	UTY-XWZXZD	876 205	Contact sec Fonction fonctionnement/arrêt Fonction arrêt d'urgence Fonction arrêt forcé
Contact entrée (CNA03)	UTY-XWZXZ7	876 199	Contact avec tension Fonction arrêt forcé du thermostat
Contact entrée (CNA04)	UTY-XWZXZE	876 206	Contact sec Fonction arrêt forcé du thermostat
Interfaces Wi-Fi W-LAN	UTY-TFSXZ1	875 100	Pour l'utilisation de l'application FGLair
Carte additionnelle multi-locataires	UTZ-GXXA	876 399	Evite la création d'erreur liée à la coupure d'alimentation, l'unité intérieure est alimentée en continue



L'accessoire UTZ-GXXA n'est pas compatible avec les unités GCAH.

3. IMPLANTATION

Le choix de l'emplacement est une chose particulièrement importante, car un déplacement ultérieur est une opération délicate, à mener par du personnel qualifié.

Décider de l'emplacement de l'installation après discussion avec le client.



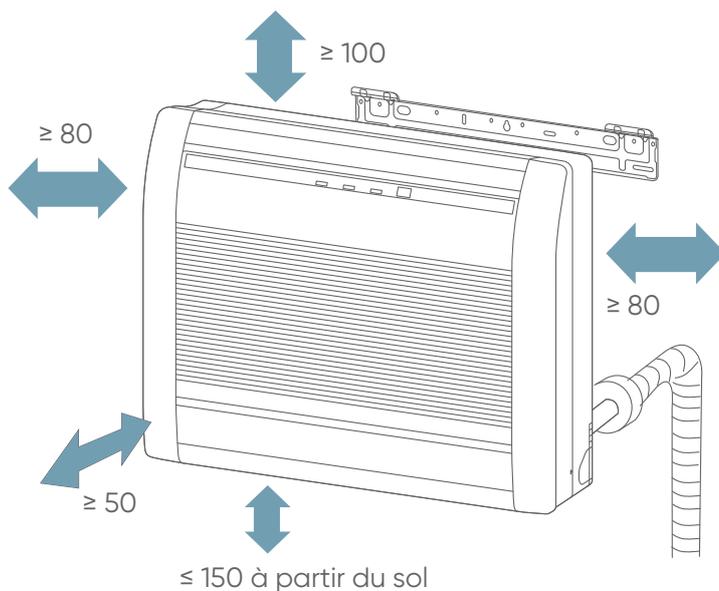
- Tenir compte de l'entretien et de la maintenance dans le choix de l'emplacement. Laisser suffisamment d'espace pour que l'accès au climatiseur soit aisé, notamment pour retirer les filtres.
- S'assurer que les murs pourront supporter le poids des unités intérieures, pour éviter leurs chutes et des blessures éventuelles.
- Installer l'unité à un endroit capable de supporter son poids et qui ne propage pas de vibrations et de bruit parasite.
- Installer l'unité de façon à permettre une connexion aisée vers l'unité extérieure.
- Installer l'unité dans un emplacement où il sera aisé d'installer les liaisons gaz, liquide et l'évacuation des condensats.
- L'entrée et la sortie d'air ne doivent en aucun cas être obstruées. L'air doit être soufflé dans toute la pièce.

Ne pas installer l'unité intérieure dans les lieux suivants :

- Une pièce contenant de l'huile minérale et sujette aux projections d'huile ou de vapeur (une cuisine par exemple). Cela pourrait détériorer les parties plastiques et provoquerait la chute de pièces ou des fuites d'eau provenant des unités.
- Lieu de production de substances qui compromettent l'équipement, tel que le gaz sulfurique, le gaz de chlore, l'acide, ou l'alcali. Il ferait corroder les tuyaux de cuivre causant la fuite de liquide réfrigérant.
- Un endroit avec des fuites de gaz combustible, contenant les fibres de carbone ou des poussières inflammables en suspension, ou des particules volatiles inflammables tels que du diluant pour peinture ou de l'essence. Si le gaz fuit et se répand autour de l'unité, il peut s'enflammer.
- Une zone où se produit de l'ammoniaque.
- Près d'une source de chaleur, de vapeur ou de gaz inflammable.
- Dans un endroit où il y a un risque de fuite de gaz dangereux.
- Ne pas utiliser l'unité pour des cas spéciaux, comme le stockage de nourriture, les plantes etc...
- Si des enfants de moins de 10 ans peuvent approcher des unités, prendre toutes les mesures nécessaires pour qu'ils ne puissent toucher à celles-ci.
- Directement exposée aux rayons du soleil.
- L'installation de l'unité doit être effectuée par un nombre de personnes suffisant et avec un équipement adéquats pour le poids de l'unité. Un nombre insuffisant de personnes ou avec des outils inadéquat risque de causer la chute de l'unité ou des dommages corporels.



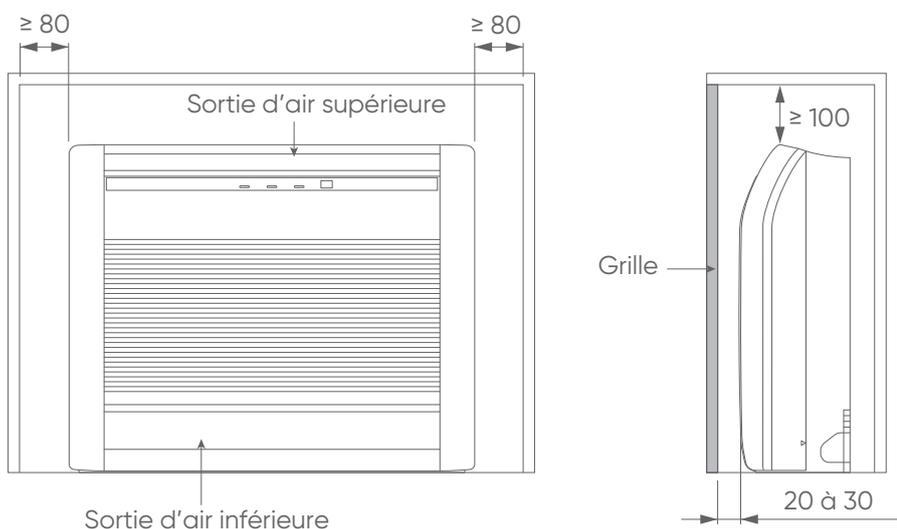
Unité : mm



Utiliser un support avec des barres supérieures et inférieures horizontales étroites de sorte que le flux d'air des sorties d'air supérieure et inférieure n'entre pas en contact avec les barres.

- Si les barres horizontales bloquent la sortie d'air inférieure, utiliser une cale, pour ajuster la taille de l'unité intérieure.
- Si la sortie d'air supérieure ou inférieure est bloquée, le climatiseur ne pourra pas refroidir ou chauffer la pièce correctement.
- Ne pas bloquer le récepteur infrarouge avec le support. Sinon, celui-ci interférera avec le signal de la télécommande et réduira de manière significative la distance des signaux pouvant être reçus.
- Utiliser un support avec des barres verticales, que si l'espace ouvert représente au moins 75%. Si le support a des barres horizontales ou un espace ouvert inférieur à 75%, la performance peut être réduite.
- Quand l'unité intérieure est encastrée dans un mur, le temps pour que la température ambiante atteigne la température de consigne est plus long que pour une installation normale. Limiter la direction du débit d'air horizontale de la sortie d'air supérieure de sorte (seulement pour les modèles équipés d'un balayage horizontal). Si ce réglage n'est pas effectué, la chaleur s'accumule dans le mur et la pièce ne sera pas refroidie ou réchauffée correctement.

Unité : mm



4. FIXATION DE LA PLATINE MURALE

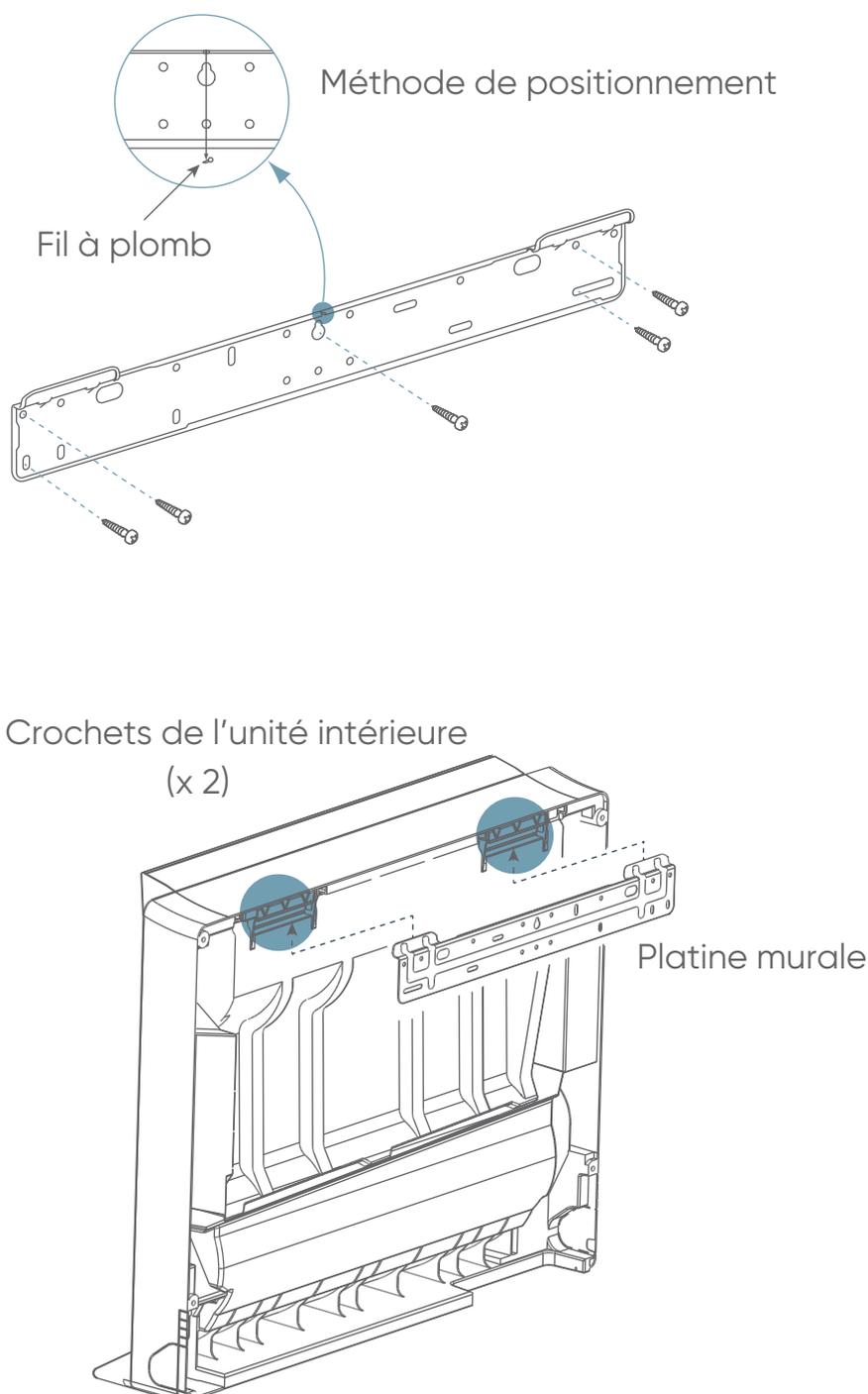


- Installer la platine murale correctement pour qu'elle soit bien de niveau. Si ce n'est pas le cas, de l'eau peut couler de l'unité intérieure.
- Installer la platine murale de façon à ce qu'elle supporte un poids important.



Fixer la platine murale à l'aide des vis (accessoires).

- Accrocher la platine murale à l'aide de 5 vis par les trous indiqués dans la figure suivante.
- S'assurer qu'une fois fixer la platine ne bouge pas.

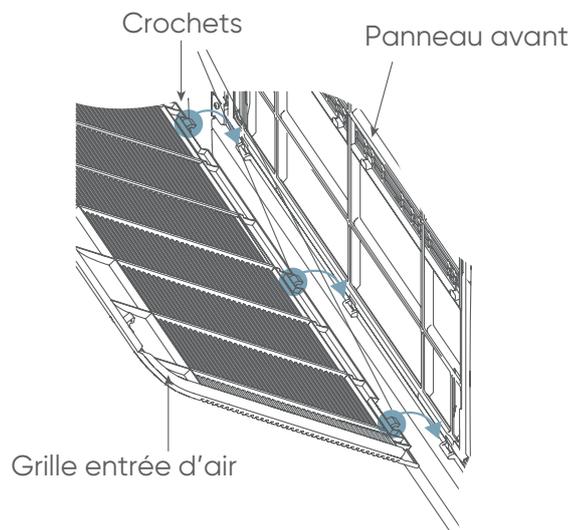
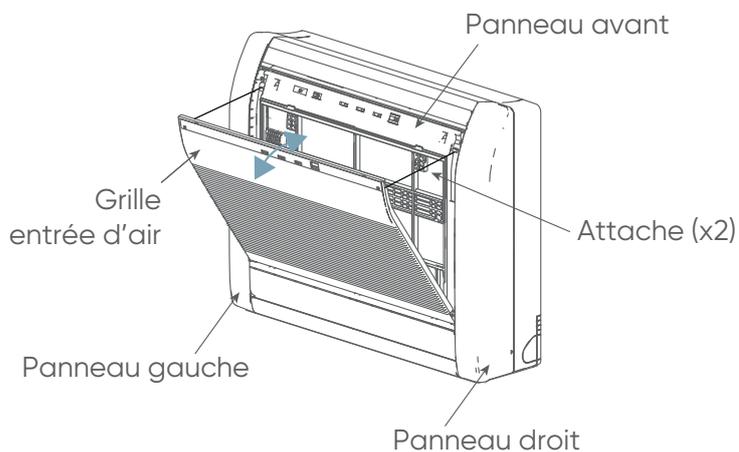




5. DEMONTAGE ET REMONTAGE DE LA GRILLE D'ENTREE D'AIR

■ Dépose

1. Ouvrir la grille d'entrée d'air.
2. Retirer les attaches.
3. Décrocher la grille d'entrée d'air.



■ Repose

1. Mettre en place les crochets de la grille d'entrée d'air sur le panneau avant.
2. Soulever la grille d'entrée d'air vers le haut.
3. Raccrocher les attaches.
4. Fermer la grille.

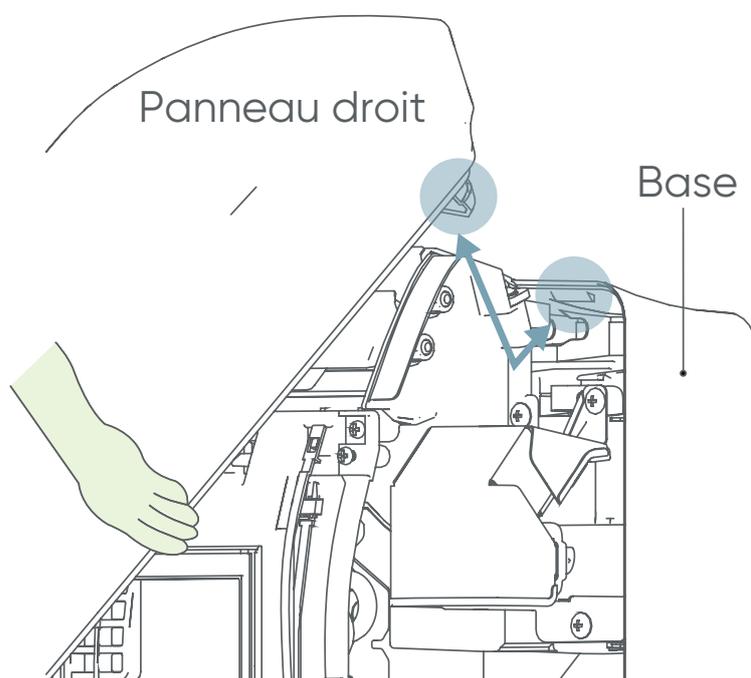
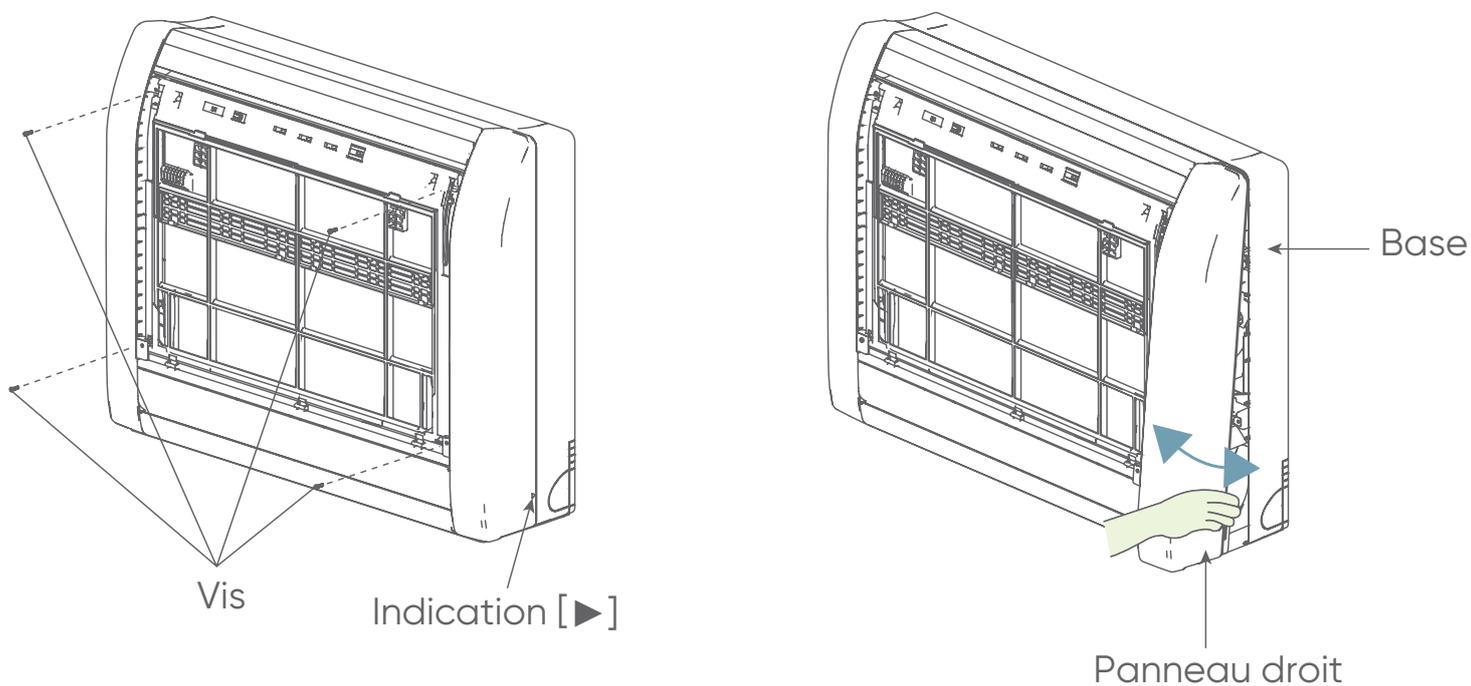
6. DEMONTAGE ET REMONTAGE DES PANNEAUX DROIT ET GAUCHE

■ Dépose

1. Retirer la grille d'entrée d'air.
2. Retirer les 4 vis.
3. Placer les doigts sur l'indication [◀] signalée sur la figure ci-dessous, tirer à l'avant, et décrocher le panneau.

■ Repose

1. Replacer les crochets et positionner les panneaux.
2. Revisser les 4 vis.
3. Replacer la grille d'entrée d'air.





7. LIAISONS FRIGORIFIQUES

Utiliser exclusivement du tube spécifique pour utilisation frigorifique dont les caractéristiques sont les suivantes :

- Cuivre recuit à forte teneur en cuivre (99% minimum),
- Poli intérieurement,
- Déshydraté,
- Bouchonné
- Résistance à la pression : 50 bars minimum
- Epaisseur du tube minimum 0,8 mm
- Epaisseur du tube maximum 1,0 mm

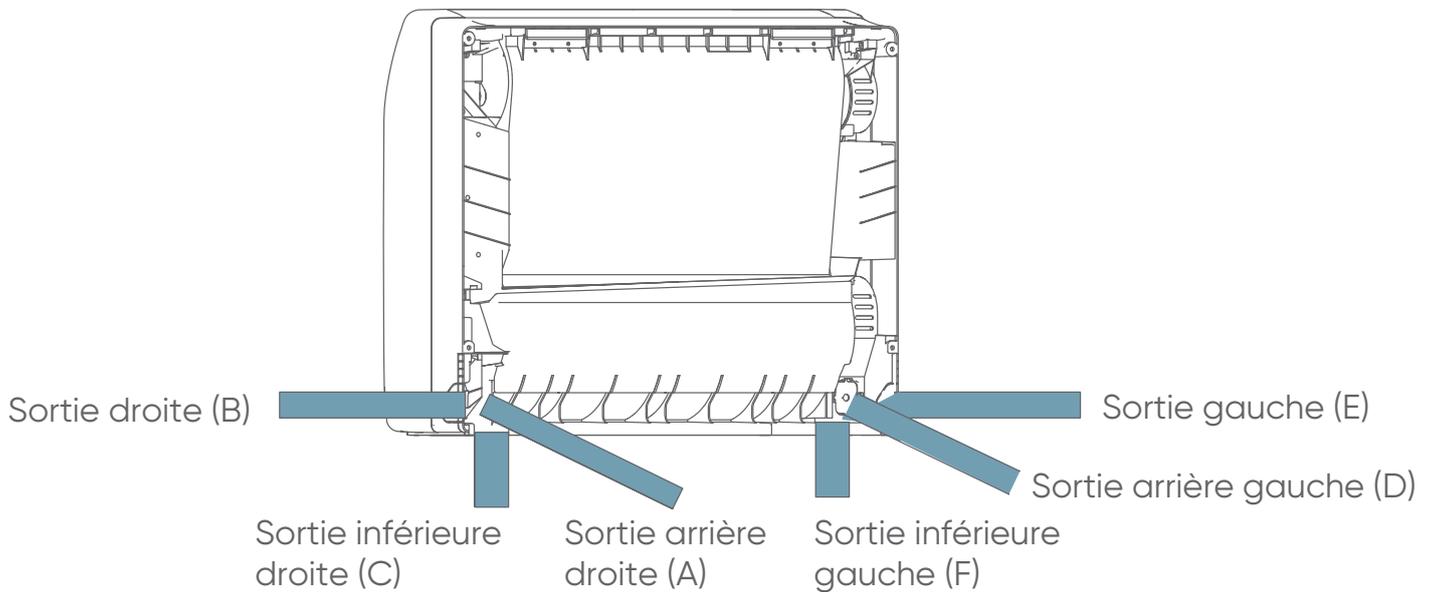
Des liaisons frigorifiques de ce type sont disponibles en tant qu'accessoires ATLANTIC Climatisation et Ventilation.

	Diamètre liaison liquide	Diamètre liaison gaz
AGYA 04 GCAH / GCEH	1/4" - 6,35 mm	3/8" - 9,52 mm
AGYA 07 GCAH / GCEH	1/4" - 6,35 mm	3/8" - 9,52 mm
AGYA 09 GCAH / GCEH	1/4" - 6,35 mm	3/8" - 9,52 mm
AGYA 12 GCAH / GCEH	1/4" - 6,35 mm	1/2" - 12,70 mm
AGYA 14 GCAH / GCEH	1/4" - 6,35 mm	1/2" - 12,70 mm
AGYE 04 GCAH / GCEH	1/4" - 6,35 mm	3/8" - 9,52 mm
AGYE 07 GCAH / GCEH	1/4" - 6,35 mm	3/8" - 9,52 mm
AGYE 09 GCAH / GCEH	1/4" - 6,35 mm	3/8" - 9,52 mm
AGYE 12 GCAH / GCEH	1/4" - 6,35 mm	1/2" - 12,70 mm
AGYE 14 GCAH / GCEH	1/4" - 6,35 mm	1/2" - 12,70 mm

7.1. Choix de la sortie pour le raccordement

Le raccordement des liaisons frigorifiques peut s'effectuer dans les six directions indiquées par les lettres (A), (B), (C), (D), (E) et (F).

- Pour un raccordement des lignes frigorifiques dans les directions (B) et (E), couper sur le côté du panneau avant, le sillon prévu pour les conduites, à l'aide d'une scie à métaux.
- Pour un raccordement des lignes frigorifiques dans les directions (C) et (F), faire une encoche dans la partie mince du panneau avant, à l'avant et vers le bas.





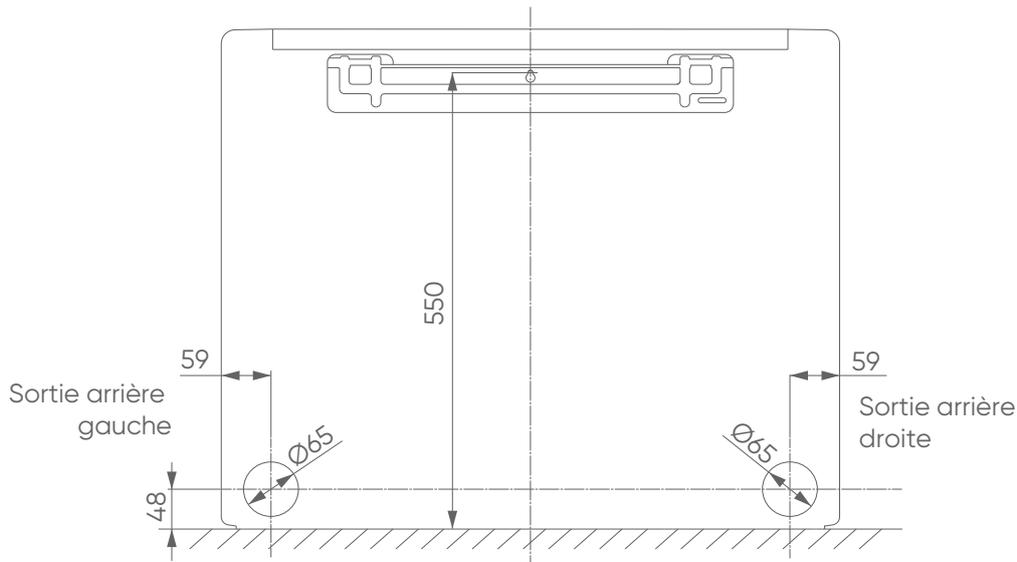
7.2. Passage des liaisons frigorifiques dans le mur



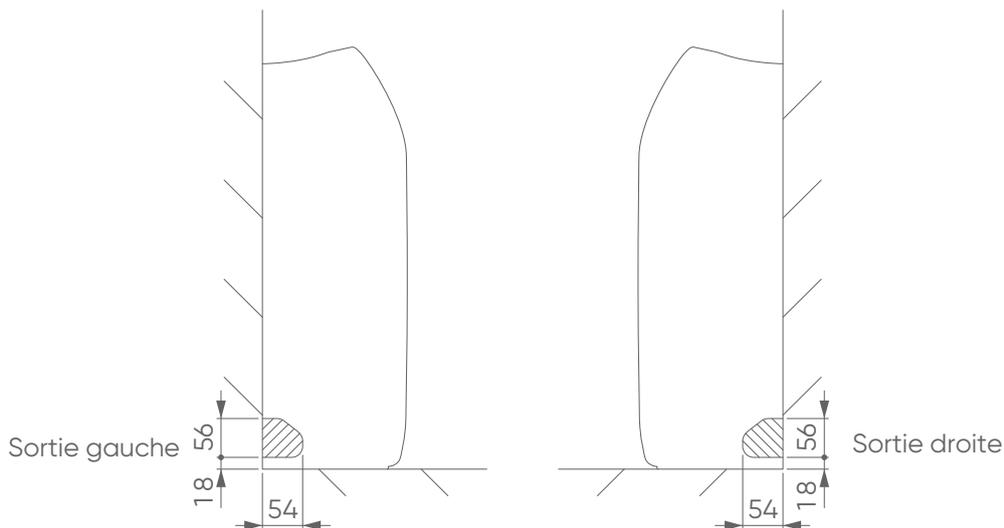
- En l'absence de fourreau, le câble d'interconnexion risque d'être endommagé au contact d'une pièce métallique..
- Lors de l'installation, s'assurer de prendre les précautions nécessaires afin d'empêcher l'eau des condensats de geler à basse température. Un tuyau d'évacuation bloqué par de l'eau gelée peut entraîner une fuite d'eau pour l'unité intérieure.

1. Percer un trou de 65 mm dans le mur, avec une légère pente vers l'extérieur (de 5 à 10 mm).

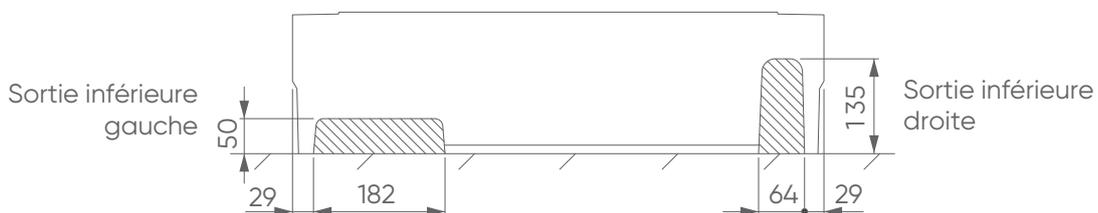
Pour un raccordement avec une sortie arrière droite ou arrière gauche

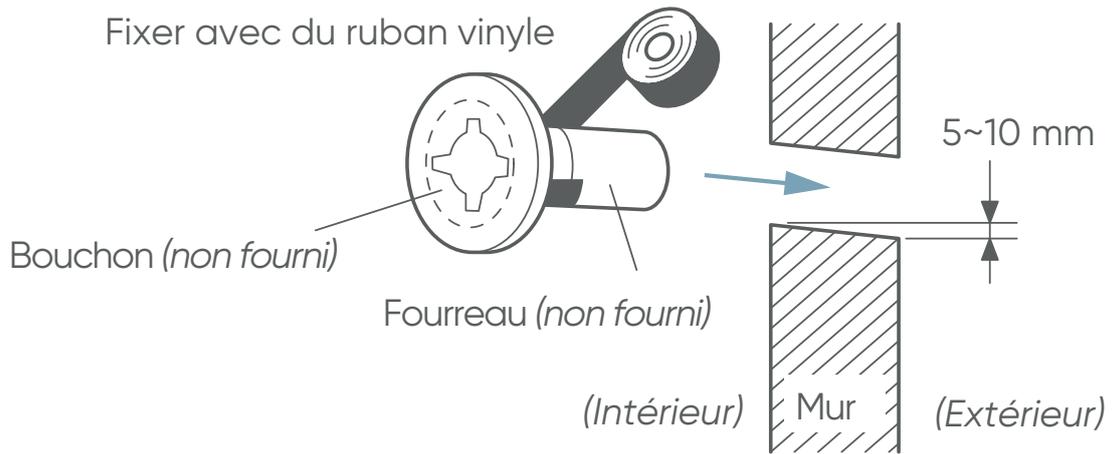


Pour un raccordement avec une sortie droite ou gauche



Pour un raccordement avec une sortie inférieure droite ou inférieure gauche





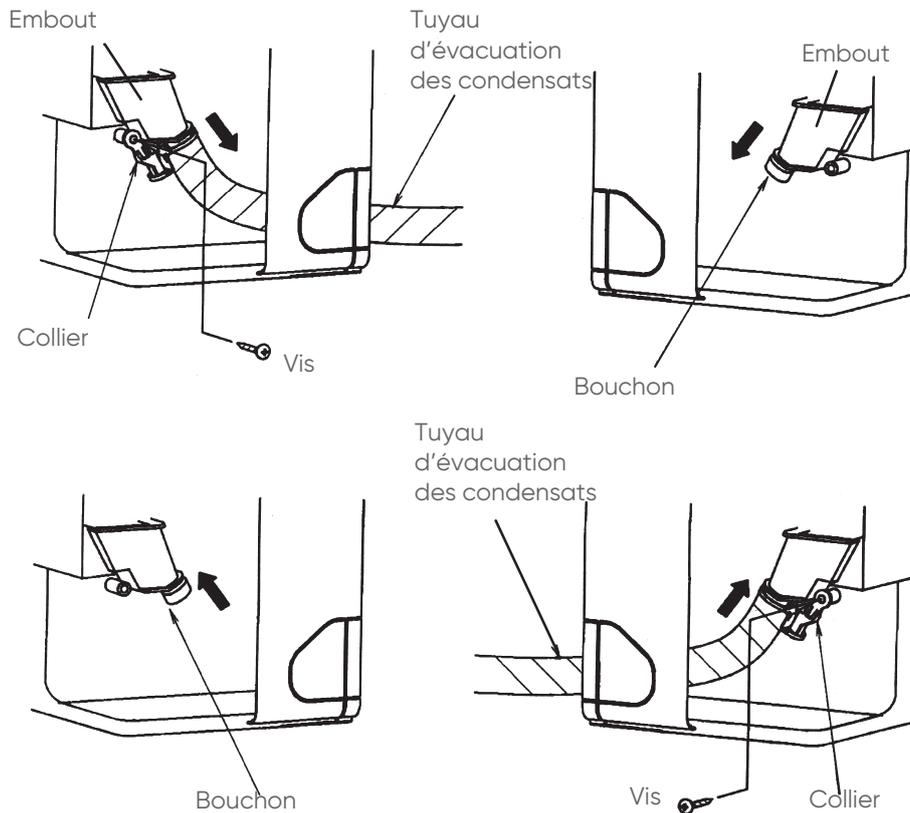
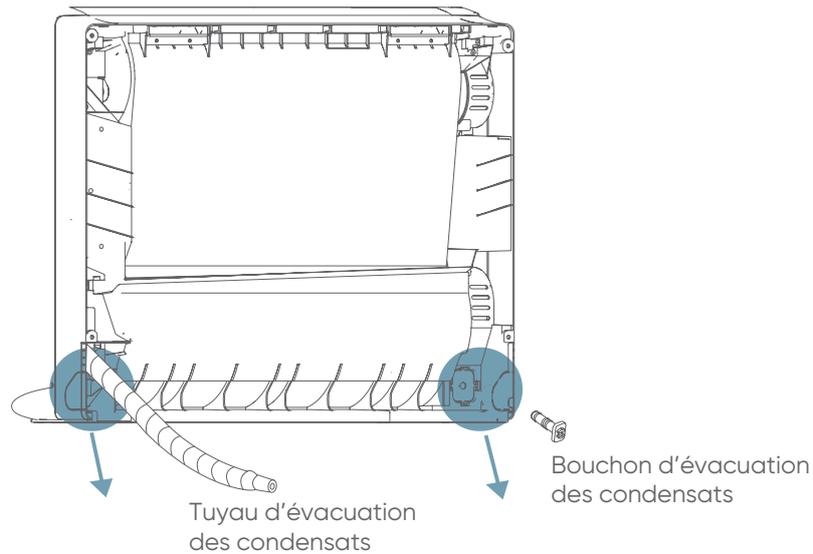
2. Utiliser les repères de la platine pour centrer le perçage. Toujours bien centrer le trou. Un mauvais alignement peut créer des fuites.
3. Couper le fourreau d'une longueur correspondant à l'épaisseur du mur, l'obturer à l'aide du bouchon, le fixer avec du ruban adhésif et l'insérer dans le trou.
4. Lorsque les directions B (à droite) ou E (à gauche) sont utilisées, percer avec une pente légèrement plus importante pour laisser libre l'écoulement d'eau.



7.3. Tuyau d'évacuation des condensats

D'usine, le tuyau d'évacuation des condensats est connecté à gauche et le bouchon d'évacuation des condensats est à droite.

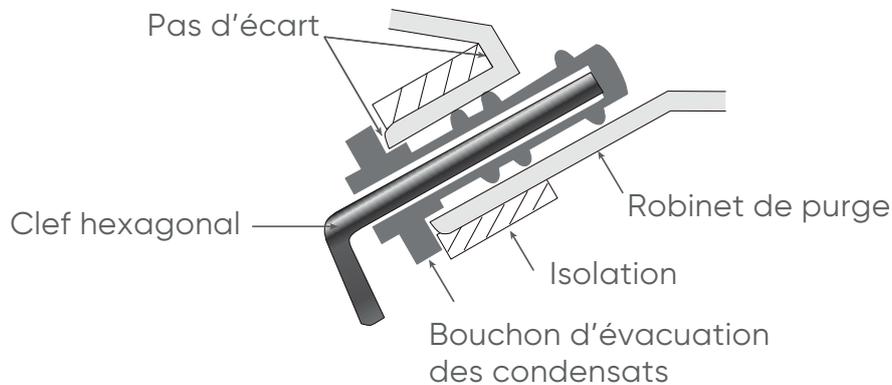
1. Enlever les deux panneaux latéraux.
2. Enlever la vis et le collier de l'embout.
3. Retirer le bouchon.
4. Connecter le tuyau d'évacuation des condensats à droite, replacer les vis et permuter le bouchon à gauche.





- Insérer le tuyau d'évacuation et le bouchon des condensats fermement. Le tuyau d'évacuation doit être dirigé vers le bas pour éviter les fuites d'eau.
- Lors de l'insertion, s'assurer de ne pas introduire de la matière en plus de l'eau. Si n'importe quel autre matière est jointe, elle pourrait causer des détériorations et une fuite d'eau.
- S'assurer de bien fixer le tuyau d'évacuation des condensats avec l'isolant sur la partie basse du raccordement.
- Après avoir enlevé le tuyau d'évacuation, ne pas oublier de remonter le bouchon d'évacuation.

- Permuter le bouchon d'évacuation des condensats et le tuyau d'évacuation des condensats. Pour cela retirer le bouchon d'évacuation des condensats en tirant sur son téton à l'aide d'une pince. Monter à la place le tuyau d'évacuation des condensats.
- Utiliser une clé Allen hexagonale (coté de 4 mm) pour insérer le bouchon jusqu'à ce qu'il soit en contact avec le robinet de purge.



7.4. Mise en forme



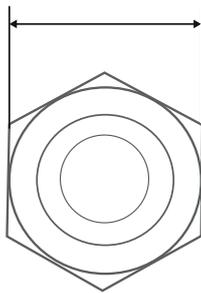
- Les liaisons doivent être mise en forme exclusivement à la cintrouse ou au ressort de cintrage, afin d'éviter tout risque d'écrasement ou de rupture.
- Ne pas cintrer le cuivre à un angle de plus de 90°.
- Ne pas cintrer plus de trois fois la liaison au même endroit (risque d'amorces de rupture, écrouissage du métal).
- Dégager les liaisons de leur isolant pour pouvoir cintrer correctement les liaisons à la cintrouse. Après cintrage, refermer l'isolant avec de la colle Néoprène et assembler avec du ruban adhésif.

7.5. Raccordement en Flare

■ Evasement

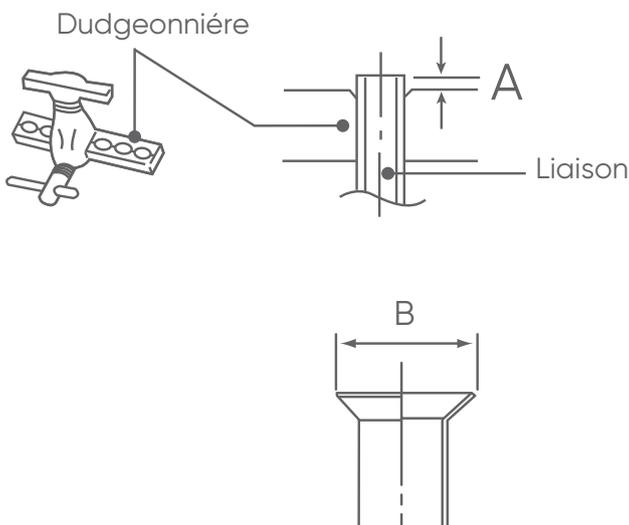
1. Couper les liaisons avec un coupe-tube à la longueur adéquate. Veiller à ne pas déformer les liaisons.
2. Ebavurer soigneusement en tenant le tube vers le bas pour éviter l'introduction de limaille.
3. Récupérer les écrous «Flare» sur l'unité intérieure et sur l'unité extérieure.

Largeur aux méplats



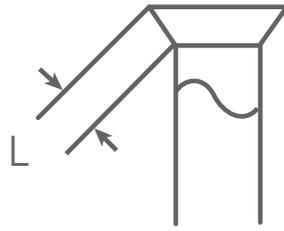
Diamètres des liaisons frigorifiques	Largeur de l'écrou flare
1/4" (6.35 mm)	17 mm
3/8" (9.52 mm)	22 mm
1/2" (12.70 mm)	26 mm
5/8" (15.88 mm)	29 mm
3/4" (19.05 mm)	36 mm

4. Enfiler les écrous sur les tubes avant évasement.
5. Procéder à l'évasement. Laisser dépasser le tube de la côte «A» de la matrice de la dudgeonnière.



Diamètres des liaisons frigorifiques	Côte «A»	Côte B- $\frac{0,4}{4}$
1/4" (6.35 mm)	0 à 0.5 mm	9.1 mm
3/8" (9.52 mm)		13.2 mm
1/2" (12.70 mm)		16.6 mm
5/8" (15.88 mm)		19.7 mm
3/4" (19.05 mm)		24.0 mm

6. Après évasement, vérifier l'état de la portée. Celle-ci ne doit présenter aucune rayure ou amorce de rupture. Vérifier également si la côte «L» est correctement évasé, sans craquelure et sans rayure.



Vérification avant raccordement



- Le circuit frigorifique est très sensible aux poussières et à l'humidité, vérifier que la zone autour de la liaison est sèche et propre avant d'ôter les bouchons qui protègent les raccords frigorifiques.

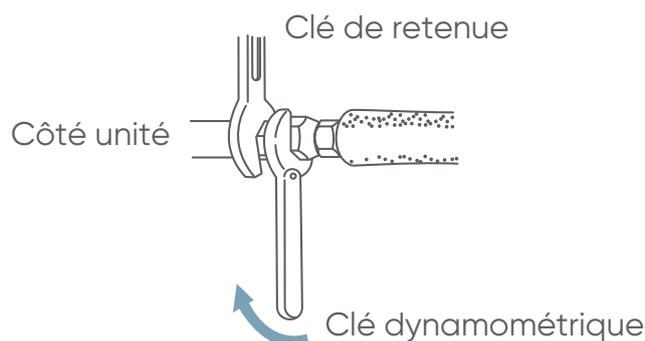
Raccordement



- Retirer les bouchons des tubes et des robinets qu'au moment d'effectuer le branchement.
- La petite liaison doit toujours être raccordée avant la grosse.
- Soigner particulièrement le positionnement du tube face à son raccord. Si le tube est mal aligné, le serrage à la main est impossible et le filetage risque d'être endommagé.
- Utiliser 2 clés pour le serrage afin de bien visser les écrous Flare dans l'axe du tube.
- Ne pas prendre appuie sur le bouchon aveugle au risque de causer une fuite.
- Serrer les écrous Flare avec la clé dynamométrique en utilisant la méthode spécifiée. Autrement, l'écrou Flare pourrait se casser après une longue période d'utilisation, provoquant une fuite de fluide frigorigène qui, mis en contact avec une flamme, produirait un gaz toxique.
- Ne pas utiliser de pâte bleue ou d'étanchéité pour les liaisons frigorifiques car elle les obstrue. Son utilisation entraînera la mise hors garantie de l'appareil.

Raccordement

- Retirer les bouchons des liaisons frigorifiques.
- Après avoir correctement positionné les raccords face à face, serrer les écrous à la main jusqu'au contact et finir à la clé dynamométrique selon les couples indiqués ci-dessous.



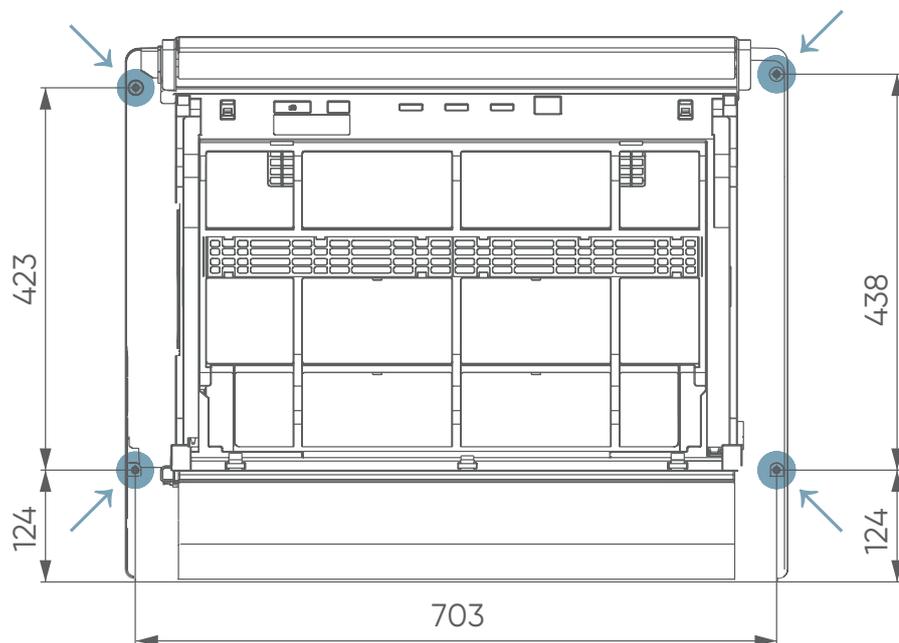


Diamètres des liaisons frigorifiques	Couple de serrage
1/4" (6.35 mm)	16 à 18 N.m
3/8" (9.52 mm)	32 à 42 N.m
1/2" (12.70 mm)	49 à 61 N.m
5/8" (15.88 mm)	63 à 75 N.m
3/4" (19.05 mm)	90 à 110 N.m

3. Pour une meilleure étanchéité effectuer un double serrage (serrer une fois au couple puis desserrer puis resserrer de nouveau au couple).

8. INSTALLATION DE L'UNITÉ INTERIEURE

1. Après avoir fait passer les liaisons de l'unité intérieure et le tuyau d'évacuation dans l'orifice pratiqué dans le mur, suspendre le climatiseur par les encoches supérieures de la platine murale.
2. Fixer l'unité intérieure à l'aide de 4 vis.



Unité : mm



9. RACCORDEMENT ELECTRIQUE



- L'alimentation sera prévue dans le respect des normes en vigueur et en particulier de la NF C 15-100.
- Le câble utilisé sera de type H07RNF. Une protection différentielle de 30 mA sera par ailleurs prévue.
- Ne pas utiliser de prise de courant pour l'alimentation.
- Cet appareil est prévu pour fonctionner sous une tension nominale de 230 Volts 50Hz.
- A aucun moment (y compris lors des phases de démarrage), la tension ne doit passer en dessous de 198 V ou au-dessus de 264 V aux bornes de l'unité intérieure.
- Ne pas attacher ensemble le câble d'alimentation et le bus de communication. Les espacer de 50 mm.

9.1. Dimensionnement électrique

Ces informations sont données à titre indicatif. Il y a lieu pour l'installateur, qui est dans tous les cas «l'homme de l'art», de vérifier qu'elles correspondent aux besoins et aux normes en vigueur.

- Quand le câblage de l'alimentation est terminé, s'assurer que le total du MCA des unités intérieures et des boîtiers de contrôle frigorifiques n'excède pas 15 A, si cette limite est dépassée, ajouter un disjoncteur.

	MCA* (A)
AGYA 04 GCAH / GCEH	0.16 A
AGYA 07 GCAH / GCEH	0.17 A
AGYA 09 GCAH / GCEH	0.18 A
AGYA 12 GCAH / GCEH	0.22 A
AGYA 14 GCAH / GCEH	0.28 A
AGYE 04 GCAH / GCEH	0.16 A
AGYE 07 GCAH / GCEH	0.17 A
AGYE 09 GCAH / GCEH	0.18 A
AGYE 12 GCAH / GCEH	0.22 A
AGYE 14 GCAH / GCEH	0.28 A

* MCA : Valeur nominale du courant admissible.

Disjoncteur différentiel		Maximum d'unités connectables*
Type	Nombre	
30 mA 0.1 sec ou moins	1	44 ou moins

* Unités intérieures ou unités intérieures + boîtier de contrôle frigorifique.



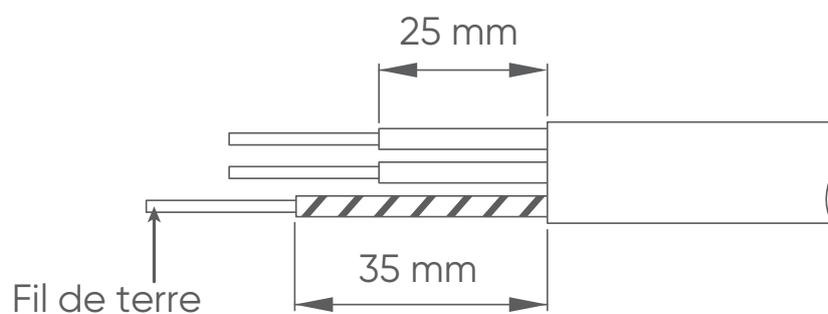
Si le nombre d'unités connectées dépasse 44, ajouter un disjoncteur différentiel.

	Section recommandée	Type	Commentaires
Câble d'alimentation	2,5 mm ²	Type 245 IEC57 ou équivalent	2 fils + Terre
Bus de communication	0,33 mm ²	Niveau 4 (NEMA) non-polarisé 2 fils, paire torsadée blindée Ø 0.65 mm ² , BELDEN 7703 NH ou équivalent	Câble compatible LONWORKS®
Câble télécommande (2 fils)	0,33 à 1,25 mm ²	Gainé PVC *	Non polarisé 2 fils, paire torsadée

* Utiliser un câble blindé pour le câble de la télécommande, conforme aux normes en vigueur. LONWORKS® est une marque déposée d'Echelon Corporation.

9.2. Préparation des câbles

9.2.1. Câble d'alimentation

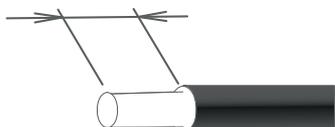




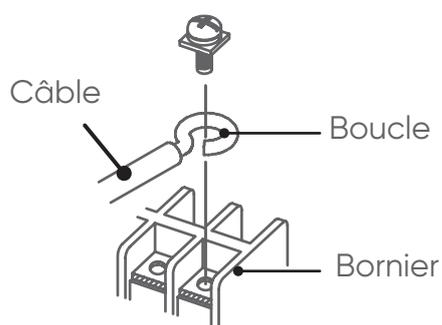
Fil rigide

1. Dénuder l'extrémité des câbles sur environ 25 mm.

Dénuder 25 mm



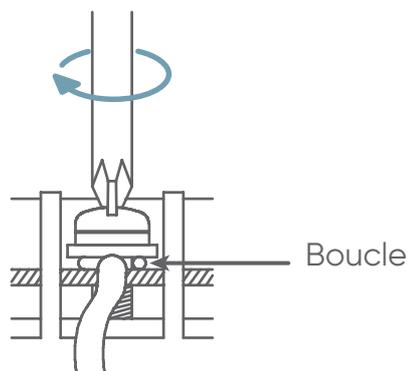
Vis avec rondelle spéciale



2. Avec une pince à bouts ronds, réaliser une boucle de diamètre correspondant aux vis de serrage du bornier.



Boucle

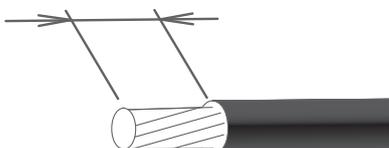


- Ne pas utiliser une cosse ronde sertie avec un fil rigide. La pression sur la cosse peut provoquer des dysfonctionnements et échauffer anormalement le câble.

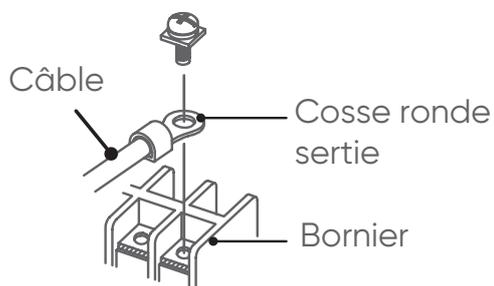
Fil souple

1. Dénuder l'extrémité des câbles sur environ 10 mm.

Dénuder 10 mm

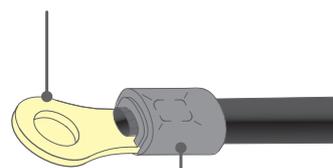


Vis avec rondelle spéciale

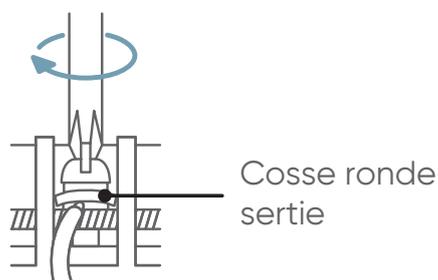


2. Avec une pince à sertir, poser en bout de fil une cosse ronde à sertir du diamètre correspondant aux vis du bornier.

Cosse ronde sertie



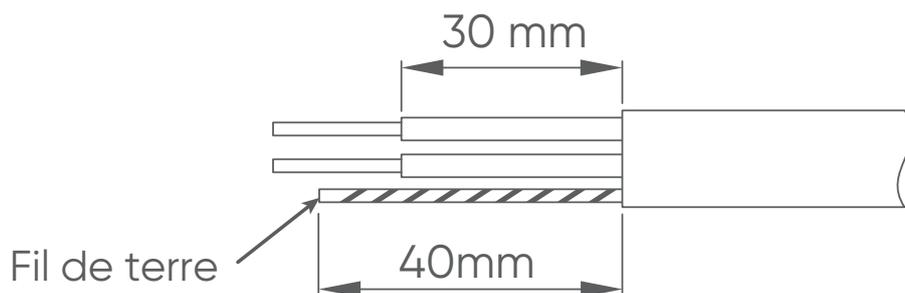
Manchon



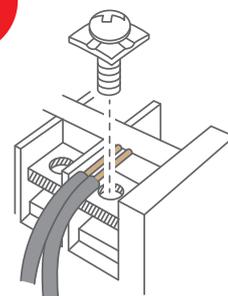
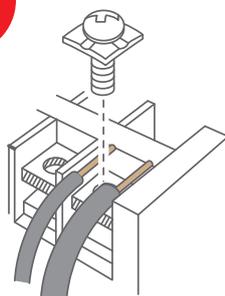
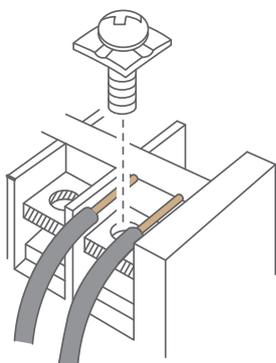
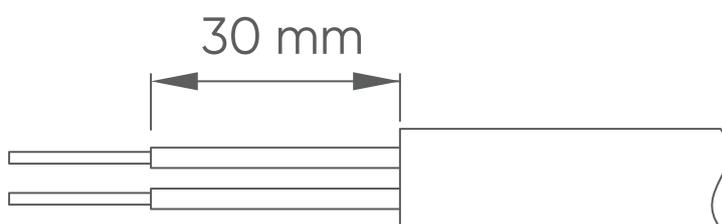
Cosse ronde sertie



9.2.2. Bus de communication



9.2.3. Câble de la télécommande



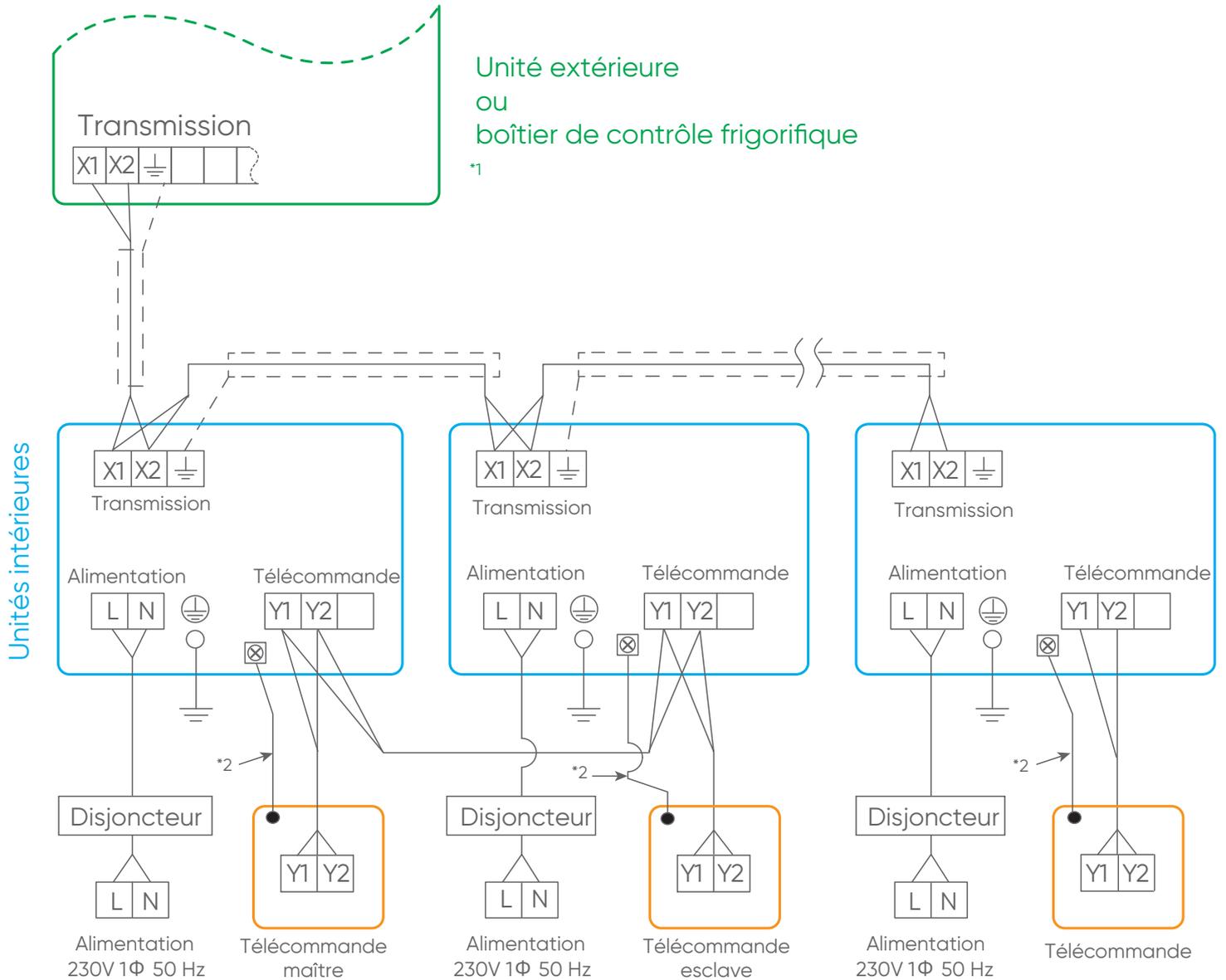
- Ne pas serrer trop fermement la cosse sur le bornier afin de ne pas endommager ou casser la vis.
- L'utilisation de fils souples sans cosse rondes serties est formellement déconseillée.
- Respecter les couples de serrage indiqué dans le tableau ci-après.
- Ne pas fixer deux câbles avec une vis sur la même borne.

Couple de serrage

Vis M4 (alimentation L- N- Terre)	1,2 à 1,8 N.m
Vis M3 (Bus de communication X1 -X2 et télécommande Y1 - Y2)	0,5 à 0,6 N.m



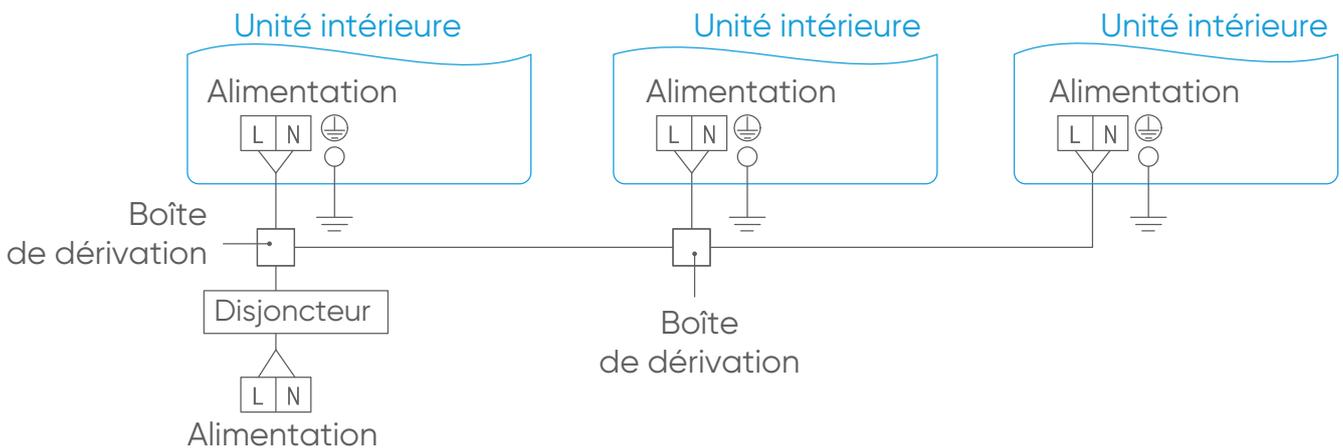
9.3. Schéma de principe



*1 Se reporter à la notice d'installation du boîtier de contrôle frigorifique.

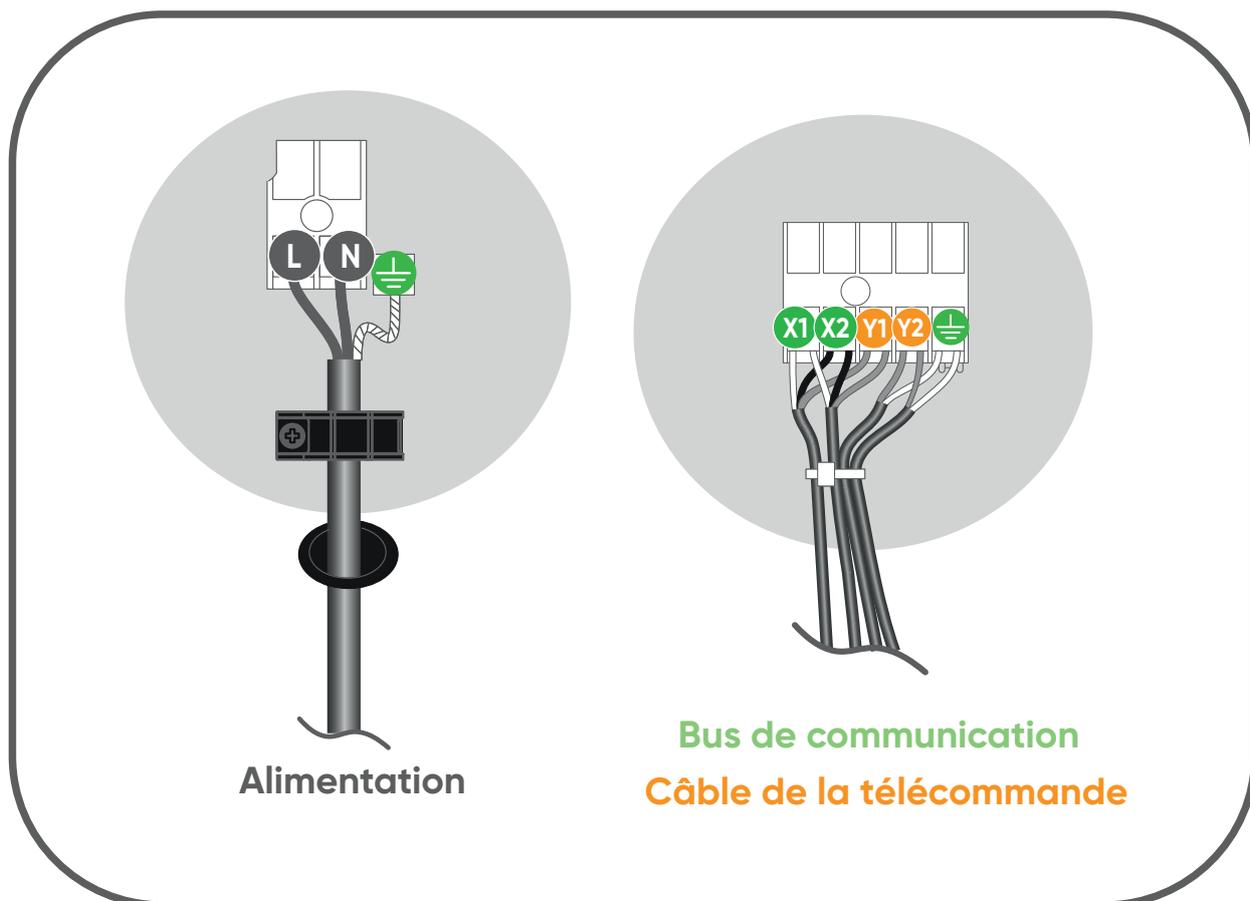
*2 Mise à la terre si nécessaire.

Câblage d'alimentation en étoile



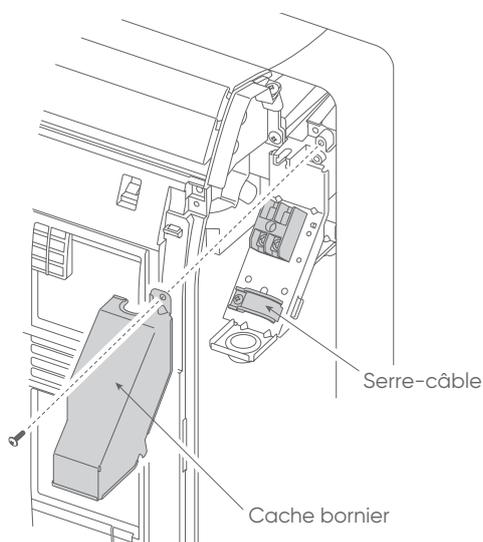


9.4. Borniers



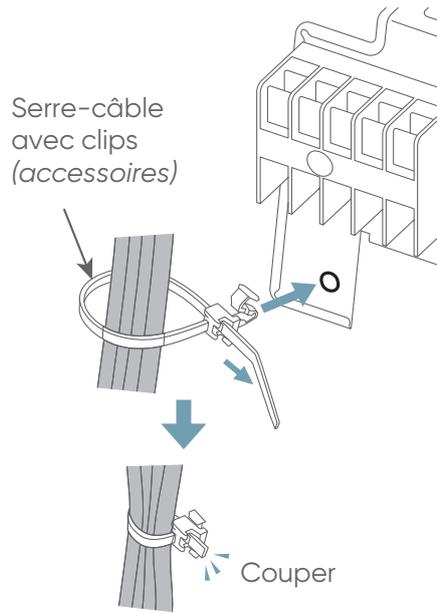
■ Câble de l'alimentation

1. Dévisser la vis et retirer le cache bornier.
2. Retirer le serre-câble.
3. Dénuder les fils et les recourber.
4. Insérer les fils dans le bornier et serrer fermement les vis.
5. Attacher le câble avec le serre-câble.





■ Câble d'interconnexion et câble de la télécommande

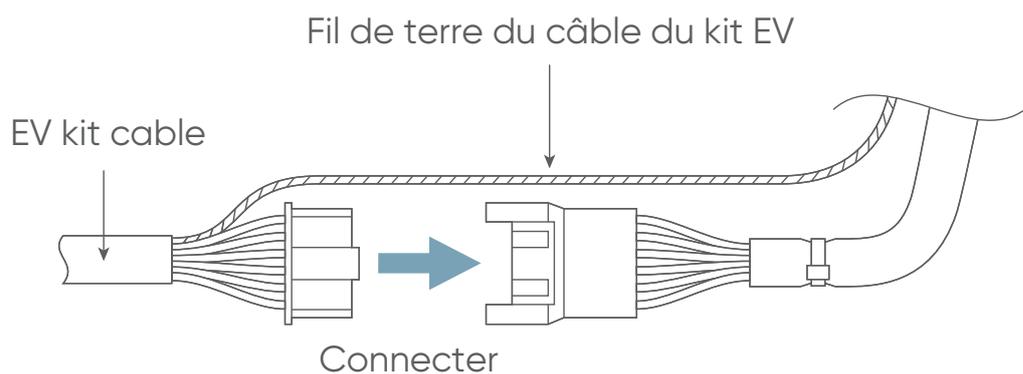




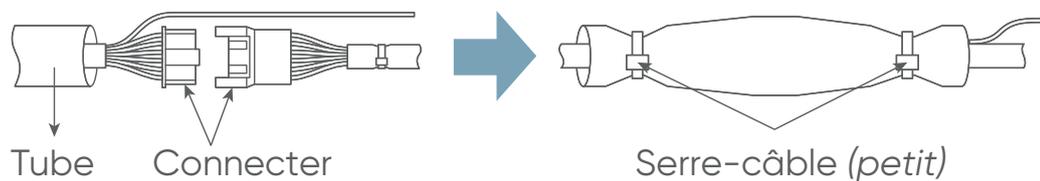
10. DETENDEUR

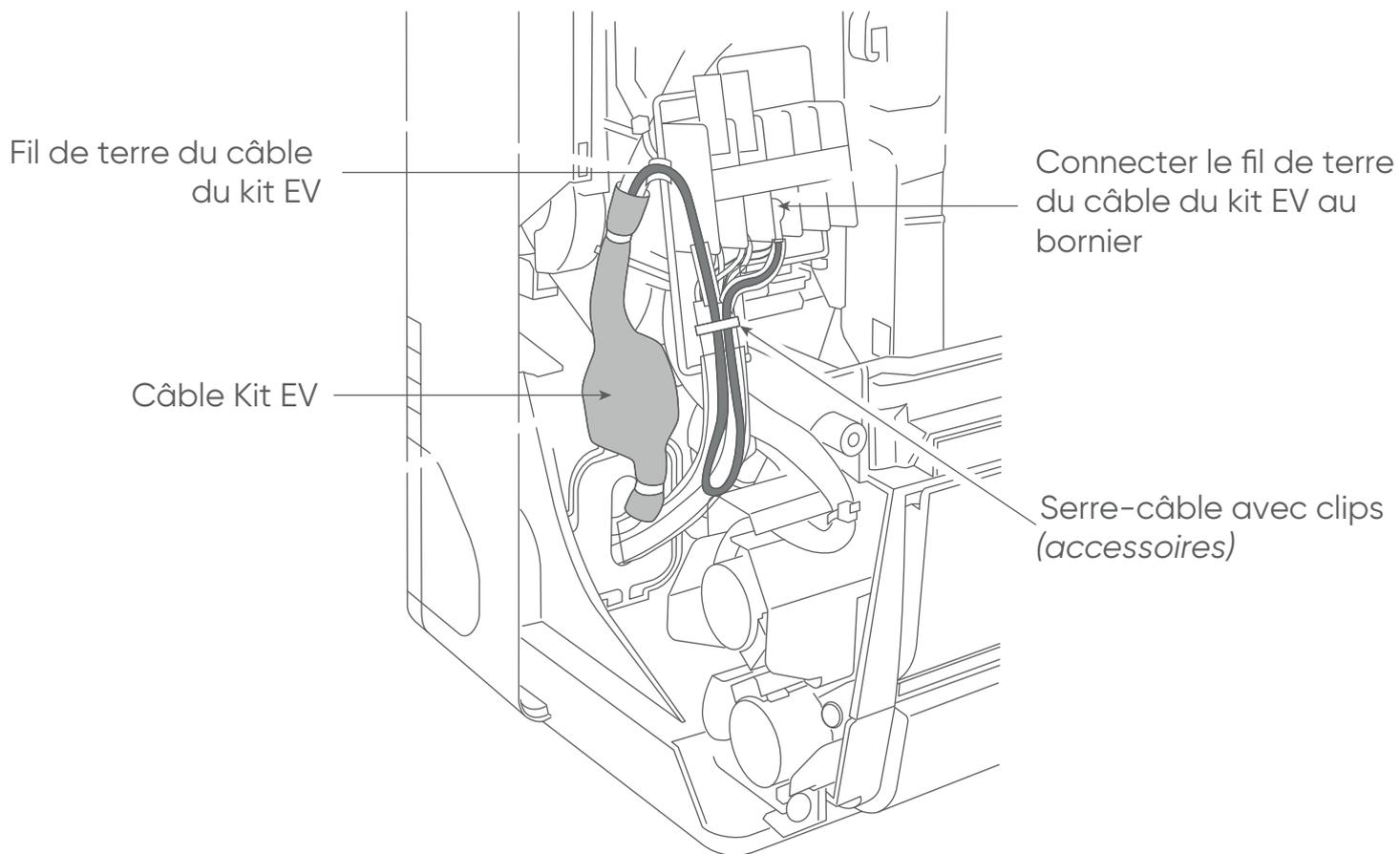
	Détendeur déporté	Détendeur intégré
AGYA 04 GCAH / GCEH	-	-
AGYA 07 GCAH / GCEH	-	-
AGYA 09 GCAH / GCEH	-	-
AGYA 12 GCAH / GCEH	-	-
AGYA 14 GCAH / GCEH	-	-
AGYE 04 GCAH / GCEH	UTR-EV09XB	-
AGYE 07 GCAH / GCEH	UTR-EV09XB	-
AGYE 09 GCAH / GCEH	UTR-EV09XB	-
AGYE 12 GCAH / GCEH	UTR-EV14XB	-
AGYE 14 GCAH / GCEH	UTR-EV14XB	-

■ Détendeur déporté



Après avoir connecté le câble du kit EV, glisser le tube (inclu dans le kit EV) par dessus pour le protéger.



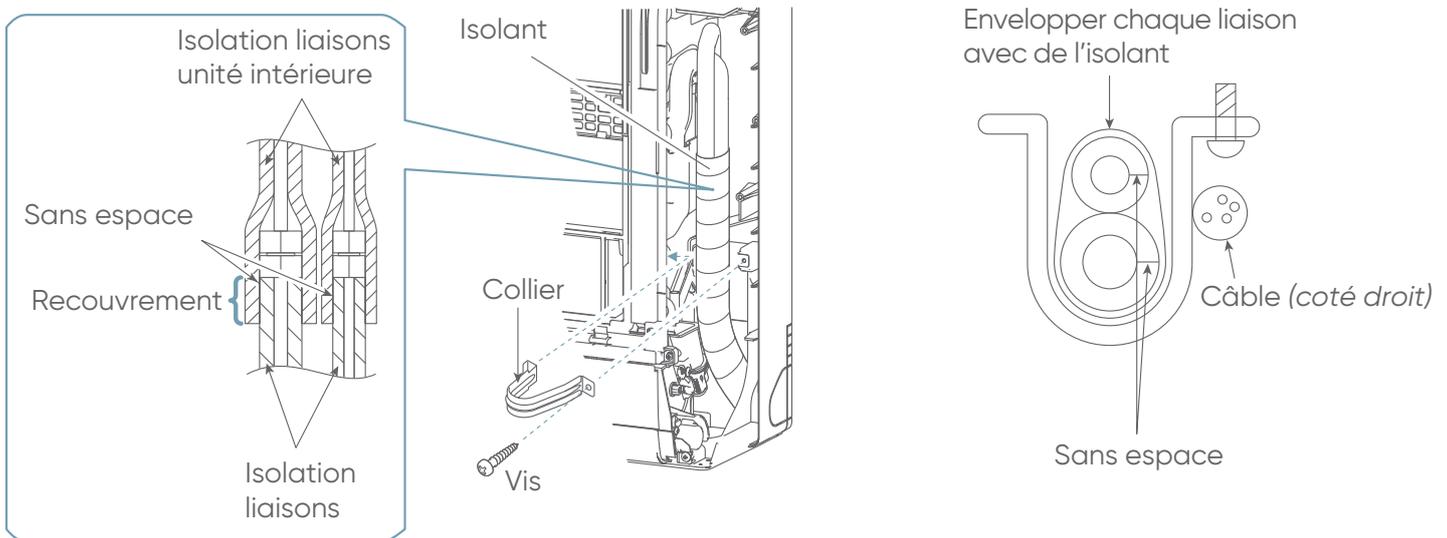


11. ISOLATION ET FINITIONS

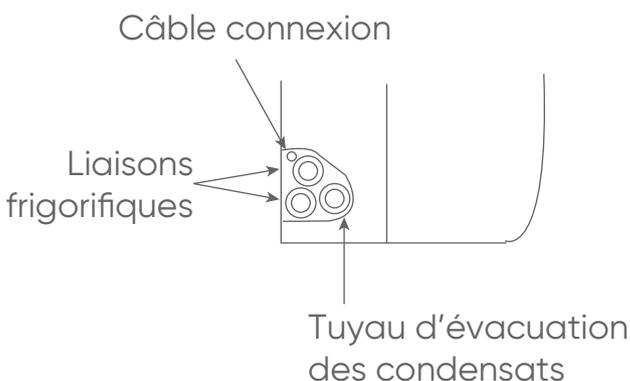


- Utiliser un isolant sur les liaisons frigorifiques pour éviter la condensation et le suintement.
- Pour les modèles réversibles, utiliser des manchons résistants à une température de + de 120°C.
- En complément, si le passage des liaisons frigorifiques se trouve dans un endroit où l'humidité excède 70 %, les protéger avec un manchon isolant. Si l'humidité atteint 80 %, utiliser des manchons d'une épaisseur d'au moins 15 mm et des manchons d'une épaisseur de 20 mm au moins si l'humidité dépasse 80%.
- Si l'isolation est imparfaite, de la condensation se formera à la surface des manchons.
- Les manchons seront d'une résistance calorifique correspondant à une conductivité de 0,045 W (m.K), ou moins (à 20°C).

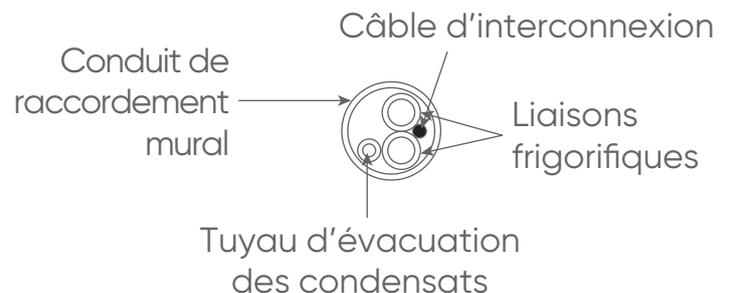
1. Entourer les liaisons frigorifiques avec de l'isolant.
2. Positionner et visser un collier pour maintenir ces dernières en place.



Raccordement gauche

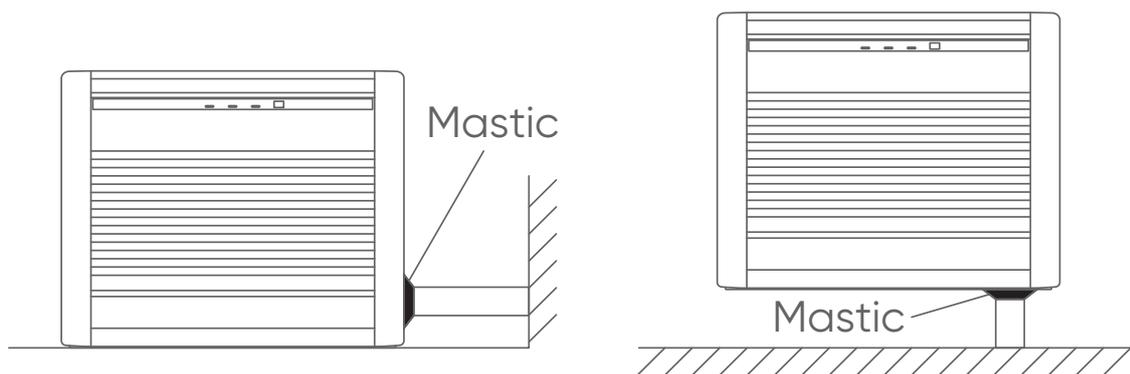


Raccordement à l'arrière gauche



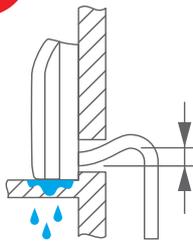
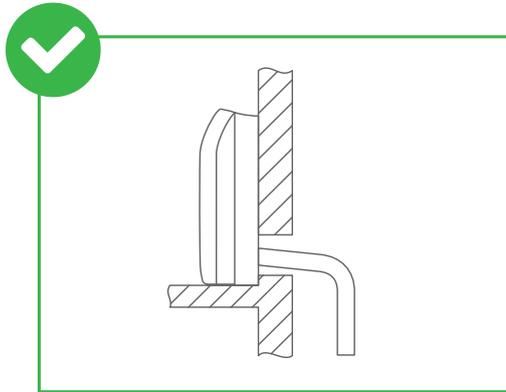


3. Mettre du mastic entre l'orifice de l'unité intérieure et les tuyaux.

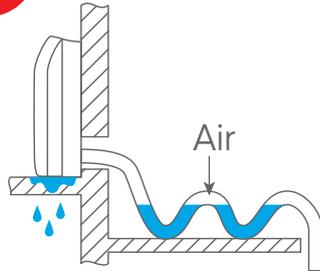


Evacuation des condensats

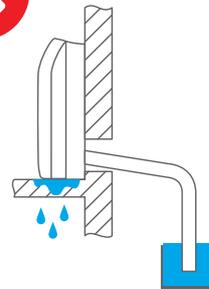
1. Remplir l'espace entre l'orifice externe du trou qui traverse le mur et le tube avec du mastic d'étanchéité afin d'éviter l'entrée d'eau de pluie et du vent.
2. Attacher le tuyau d'évacuation des condensats au mur extérieur.



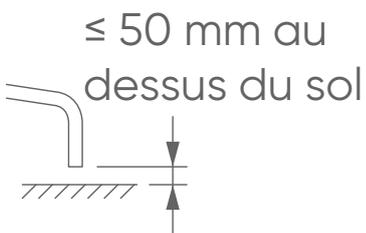
Remontée



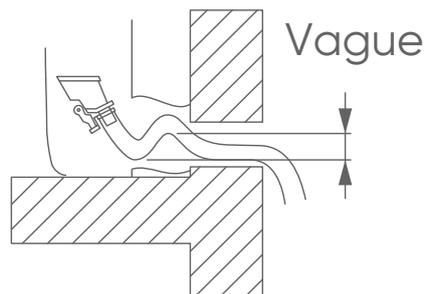
Vague



Arrivée dans l'eau



≤ 50 mm au
dessus du sol



Vague



12. ADRESSAGE

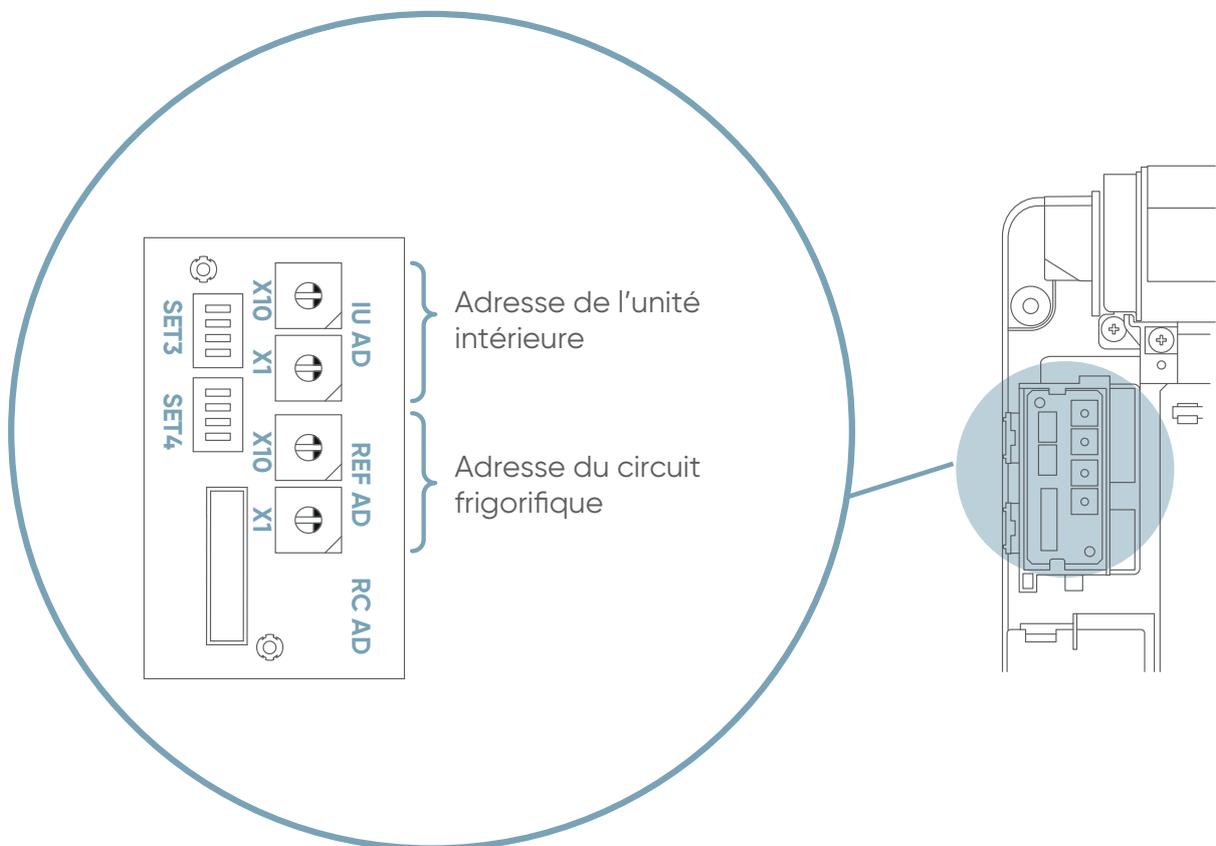


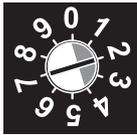
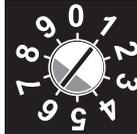
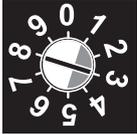
Mettre l'unité hors tension avant de procéder à l'adressage.

3 méthodes sont possibles pour paramétrer l'adresse :

1. Adressage manuel des interrupteurs «IU AD» et «REF AD».
2. Adressage de la télécommande (se référer aux notices des télécommandes filaire ou infrarouge (par défaut paramétré sur 0 les interrupteurs «IU AD» et «REF AD»)).
3. Adressage automatique de l'adresse (se référer à la notice de l'unité extérieure (par défaut paramétré sur 0 les interrupteurs «IU AD» et «REF AD»)).

12.1. Adressage manuel



Paramétrage	Plage	Paramétrage des interrupteurs rotatifs		
Adresse de l'unité intérieure	0-63	Exemple paramétrage 2	 IU AD x 10	 IU AD x 1
Adresse du circuit frigorifique	0-99	Exemple paramétrage 63	 REF AD x 10	 REF AD x 1



12.2. Adresse unité intérieure

Interrupteur rotatif («IU AD» x 1), paramétré d'usine sur «0».

Interrupteur rotatif («IU AD» x 10), paramétré d'usine sur «0».

Si plusieurs unités intérieures sont connectées sur un système frigorifique, paramétrer les adresses comme indiqués dans le tableau ci-dessous avec les micro-interrupteurs «IU AD».

Adresse de l'unité intérieure	Paramétrage des interrupteurs rotatifs	
	IU AD	
	x10	x1
0	0	0
1	0	1
2	0	2
3	0	3
4	0	4
5	0	5
6	0	6
7	0	7
8	0	8
9	0	9
10	1	0
11	1	1
12	1	2
⋮	⋮	⋮
63	6	3



- L'interrupteur «IU AD» de l'unité intérieure ne doit pas être paramétré de 64 à 99. Il en résulterait des erreurs.
- La télécommande infrarouge peut aussi être utilisée pour paramétrer l'adressage.
- En utilisant la télécommande infrarouge, paramétrer l'adresse de l'unité intérieure et du circuit frigorifique à «00» (se reporter à la notice de la télécommande infrarouge pour plus d'information).



12.3. Adresse circuit frigorifique

Interrupteur rotatif («REF AD» x 1), paramétré d'usine su «0».

Interrupteur rotatif («REF AD» x10), paramétré d'usine su «0».

Avec plusieurs systèmes frigorifiques, paramétrer les adresses comme indiqué dans le tableau ci-dessous avec les micro-interrupteurs «REF AD», pour chaque système frigorifique. Paramétrer la même adresse de circuit frigorifique que l'unité extérieure.

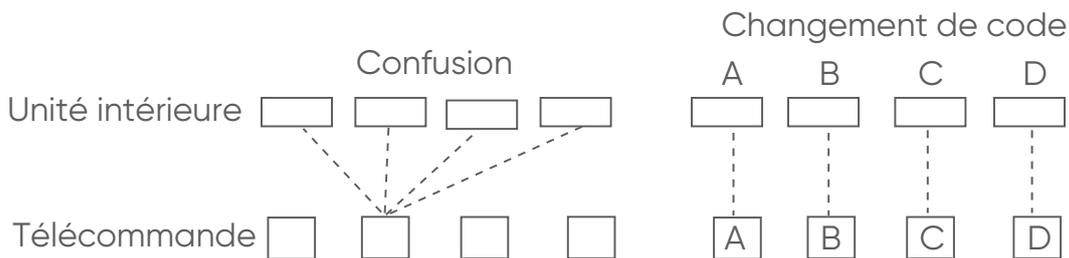
Adresse du circuit frigorifique	Paramétrage des interrupteurs rotatifs	
	REF AD	
	x10	x1
0	0	0
1	0	1
2	0	2
3	0	3
4	0	4
5	0	5
6	0	6
7	0	7
8	0	8
9	0	9
10	1	0
11	1	1
12	1	2
:	:	:
99	9	9



12.4. Code client

Choisir le bon code client pour éviter la confusion avec la télécommande (4 codes au maximum peuvent être réglés).

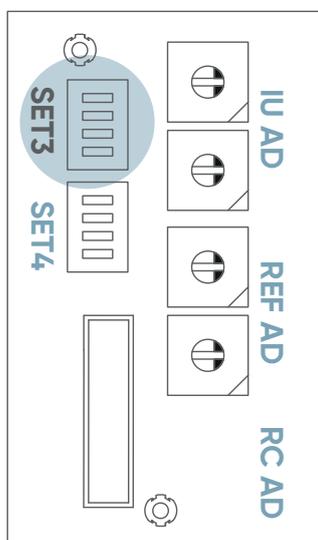
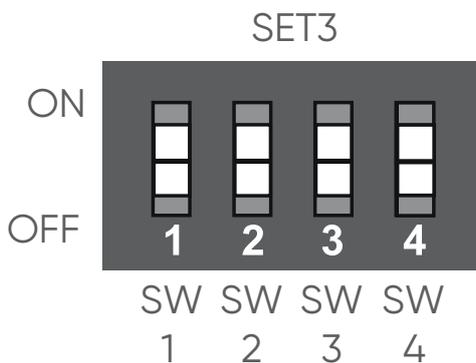
Paramétrer à la fois l'unité intérieure et la télécommande.



Code client pour l'unité intérieure

Paramétrer les micro-interrupteurs SW1 et SW2 de SET3 en fonction du tableau ci-dessous.

SET3 Micro-interrupteur	Code client			
	A (réglage usine)	B	C	D
SW1	OFF	ON	OFF	ON
SW2	OFF	OFF	ON	ON





13. PARAMETRAGE DES FONCTIONS

Le paramétrage des fonctions peut être fait avec une télécommande filaire ou infrarouge (en option). Se référer aux notices des télécommandes filaire ou infrarouge pour les détails des paramétrages (interrupteurs «IU AD» et «REF AD» paramétrer sur 0).

1. Mettre l'unité sous tension (ON), avant de commencer le paramétrage.
2. S'assurer que l'étanchéité des liaisons et le tirage au vide ait été fait avant de mettre les unités sous tension pour initialiser le détendeur déporté (suivant modèle).
3. Vérifier également qu'il n'y ait pas de mauvais câblage électrique.

Fonction	N°	Numéro de paramétrage		Défaut	Détails
Voyant filtre intervalle	11	00	Par défaut	<input type="radio"/>	Régler l'intervalle de nettoyage du filtre. Si la notification standard est trop tôt, modifier le paramétrage sur «01». Si la notification est trop tard, modifier le paramétrage sur «02».
		01	Plus long	<input type="checkbox"/>	
		02	Plus court	<input type="checkbox"/>	
Voyant filtre actif	13	00	Activer	<input type="radio"/>	Active ou désactive le voyant filtre. Paramétrer sur «02» pour un affichage sur la télécommande centralisée uniquement.
		01	Désactiver	<input type="checkbox"/>	
		02	Affichage sur la télécommande centralisée seulement	<input type="checkbox"/>	
Interdit	20	00	-	<input type="radio"/>	-
Direction du débit d'air vertical	23	00	Par défaut	<input type="radio"/>	Ajuste la direction du débit d'air vertical. Tous les volets sont ajustés en même temps.
		01	Relevé	<input type="checkbox"/>	
Direction du débit d'air horizontal	24	00	Par défaut	<input type="radio"/>	Ajuste la direction du débit d'air horizontal (seulement pour les modèles équipés d'un balayage horizontal).
		01	Moitié gauche	<input type="checkbox"/>	
		02	Moitié droite	<input type="checkbox"/>	
Interdit	27	00	-	<input type="radio"/>	-
Compensation déclenchement air froid	30	00	Défaut	<input type="radio"/>	Ajuster la température de déclenchement de l'air froid. Paramétrer sur «01» pour un déclenchement de température plus basse. Paramétrer sur «02» pour un déclenchement de température plus élevée.
		01	Ajustement (1)	<input type="checkbox"/>	
		02	Ajustement (2)	<input type="checkbox"/>	



Fonction	N°	Numéro de paramétrage		Défaut	Détails
Compensation déclenchement air chaud	31	00	Défaut	○	Ajuster la température de déclenchement de l'air chaud. Paramétrer sur «01» pour diminuer la température de déclenchement de l'air chaud de 6°C. Paramétrer sur «02» pour diminuer la température de déclenchement de l'air chaud de 4°C. Paramétrer sur «03» pour un déclenchement température plus élevée.
		01	Ajustement (1)		
		02	Ajustement (2)		
		03	Ajustement (3)		
Redémarrage automatique	40	00	Activer		Active ou désactive le redémarrage automatique du système après une coupure de courant. Le redémarrage automatique est une fonction d'urgence suite à une coupure et un réarmement de courant. Ne pas démarrer et arrêter l'unité intérieure par cette fonction en fonctionnement normal. S'assurer de fonctionner par une télécommande, un convertisseur ou un dispositif d'entrée externe.
		01	Désactiver	○	
Prévention air froid	43	00	Scrutation	○	Modère le débit d'air froid en produisant un débit d'air plus bas lors du démarrage en fonctionnement chaud. Pour correspondre à la vitesse de ventilation demandée sur la télécommande, régler sur «01». «01 : ventilation permanente.
		01	En fonction du paramétrage de la télécommande		
Commande externe	46	00	Démarrage/Arrêt	○	Permet à une commande externe de démarrer ou arrêter le système, ou de paramétrer un arrêt d'urgence ou un arrêt forcé. * Si un arrêt d'urgence se produit depuis une commande externe le circuit frigorifique sera arrêté, verrouillé. * Si l'arrêt forcé est paramétré, l'unité intérieure s'arrête suivant une entrée externe et la fonction «fonctionnement/arrêt» par une télécommande est verrouillée.
		01	Arrêt d'urgence		
		02	Arrêt forcé		



Fonction	N°	Numéro de paramétrage		Défaut	Détails
Cible du rapport d'erreurs	47	00	Toutes	<input type="radio"/>	Modifier la cible du rapport. Les erreurs peuvent être soit rapportées sur toutes les télécommandes filaires ou unités, soit seulement sur la télécommande centralisée.
		01	Affichage sur la télécommande centralisée seulement	<input type="radio"/>	
Paramétrage du ventilateur quand le thermostat est désactivé (OFF) en mode froid	49	00	En fonction du paramétrage de la télécommande	<input type="radio"/>	Réglé sur 01, l'unité intérieure poursuit selon le réglage d'une télécommande filaire. Une fois que l'unité intérieure reçoit un signal de fin de demande de froid d'une télécommande, le ventilateur s'arrête (fonctionne uniquement si la sonde télécommande est activée).
		01	Arrêt	<input type="radio"/>	
Commutation des entrées externes	60	00	Thermostat forcé OFF	<input type="radio"/>	Paramétrage requis lors d'un raccordement d'un détecteur de fuite (uniquement avec les unités extérieures Easy VRF). Pour le réglage sur «09» se reporter à la page 61.
		01	Interdit	<input type="radio"/>	
		02		<input type="radio"/>	
		03		<input type="radio"/>	
		04		<input type="radio"/>	
		05		<input type="radio"/>	
		06		<input type="radio"/>	
		07		<input type="radio"/>	
		08		<input type="radio"/>	
		09		Détection de fuite du réfrigérant	
Interdit	61		-	<input type="radio"/>	-
Interdit	62		-	<input type="radio"/>	-
Type de mode AUTO	68	00	Mode AUTO, valeur de consigne unique	<input type="radio"/>	Commute la méthode de réglage du mode auto sur point de consigne unique ou double (refroidissement/ chauffage). 00 : 1 point de consigne pour système à récupération d'énergie (VRF 3 tubes). 01 : 2 points de consigne, obligation de déclarer une unité maître par la télécommande filaire.
		01	Mode Auto, double valeur de consigne	<input type="radio"/>	



Fonction	N°	Numéro de paramétrage		Défaut	Détails
Valeur de zone morte	69	00	0°C	<input type="radio"/>	Choisir la température minimum entre les paramétrages de refroidissement et de chauffage (zone morte) pour le mode automatique à double point de consigne (réglage au n° 68).
		01	0,5°C	<input type="checkbox"/>	
		02	1,0°C	<input type="checkbox"/>	
		03	1,5°C	<input type="checkbox"/>	
		04	2,0°C	<input type="checkbox"/>	
		05	2,5°C	<input type="checkbox"/>	
		06	3,0°C	<input type="checkbox"/>	
		07	3,5°C	<input type="checkbox"/>	
		08	4,0°C	<input type="checkbox"/>	
		09	4,5°C	<input type="checkbox"/>	
Interdit	70	00	-	<input type="radio"/>	-
Interdit	72	00	-	<input type="radio"/>	-
Interdit	73	00	-	<input type="radio"/>	-
Interdit	74	00	-	<input type="radio"/>	-
Interdit	75	00	-	<input type="radio"/>	-



La fonction numéro 60 n'est pas compatible sur les modèles GCAH.



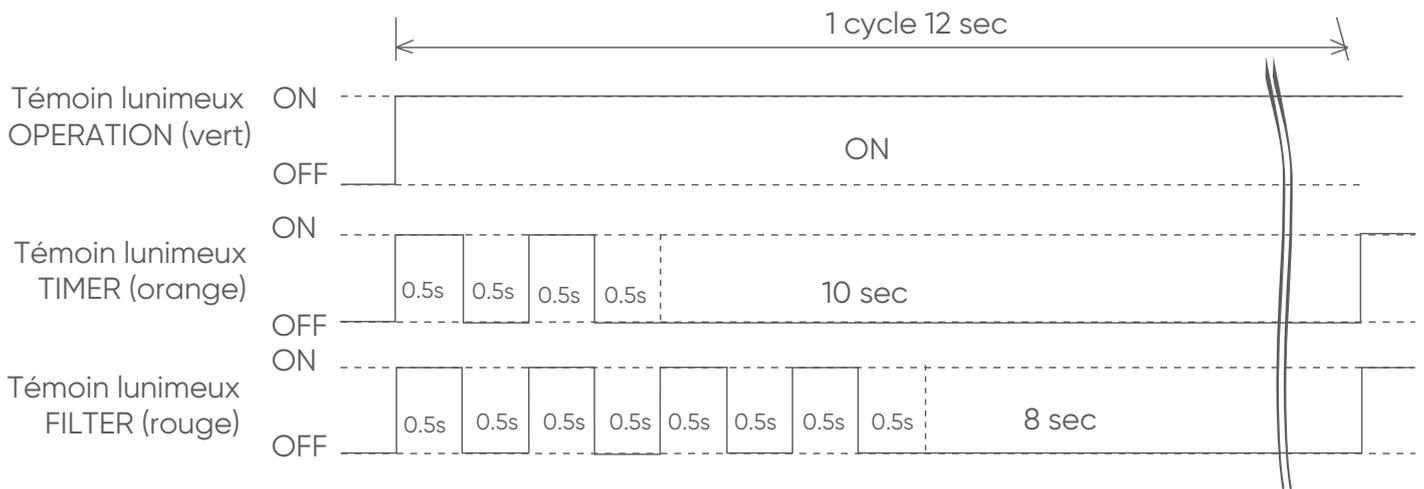
13.1. Vérification du paramétrage des fonctions

Appuyer et maintenir sur le bouton «MANUAL AUTO» de l'unité intérieure pendant 3 secondes pour vérifier le paramétrage de la télécommande. Si nécessaire déconnecter l'alimentation et recommencer en mode de fonctionnement normal.

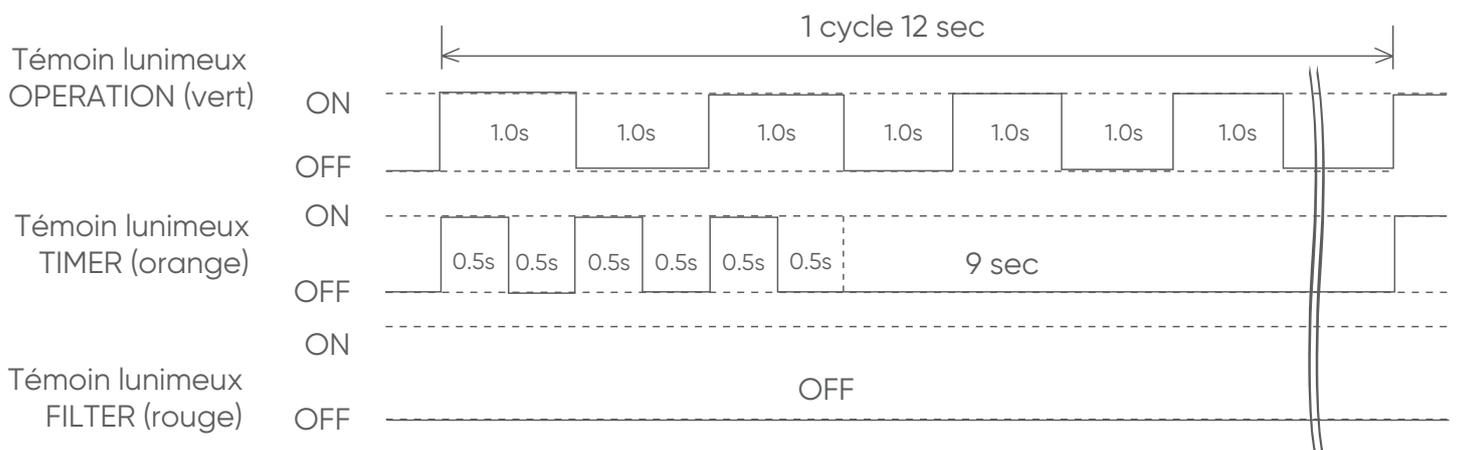
- Affichage de l'adresse du circuit frigorifique et de l'unité intérieure

Témoin lumineux	Affichage	
	Adresse unité intérieure	Adresse circuit frigorifique
Operation (Vert)	ON	Clignotement (1.0s ON/1.0s OFF)
Timer (Orange)	Adresse : chiffre des dizaines (0.5s ON/0.5s OFF)	
Filter (Rouge)	Adresse : chiffre des unités (0.5s ON/0.5s OFF)	

Exemple : adresse 24



Exemple : adresse 30





Détails du paramétrage

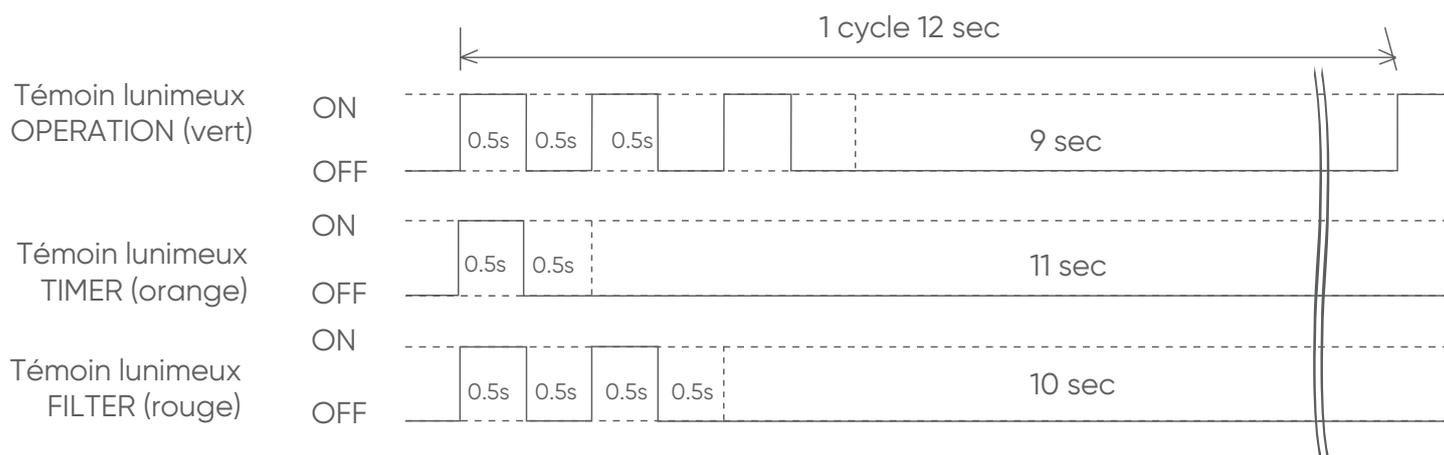
Numéro de la fonction	Type	Numéro du paramétrage
01	Adresse unité intérieure	00 à 63
02	Adresse circuit frigorifique	00 à 99

Pour vérifier l'affichage avec la télécommande infrarouge, paramétrer les interrupteurs rotatifs sur 0 (voir paragraphe 12).

Autres affichages

Témoin lumineux	Affichage
Operation (Vert)	Numéro de fonction : chiffre des dizaines (0.5s ON/0.5s OFF)
Timer (Orange)	Numéro de fonction : chiffre des unités (0.5s ON/0.5s OFF)
Filter (Rouge)	Numéro de paramétrage : (0-9) (0.5s ON/0.5s OFF)

Exemple : adresse 31 paramétrage 2





14. VERIFICATION AVANT MISE SOUS TENSION

	Conséquences	Vérification faite
L'unité intérieure est-elle bien installée ?	Vibrations, bruits, chute ...	
Est-ce qu'il y a eu un test de fuite (de fluide de frigorigène) ?	Pas de froid, pas de chaud	
L'isolation a t'elle été réalisée entièrement?	Risque de condensation	
Est-ce que la source d'alimentation correspond à celle de l'unité intérieure ?	Pas de fonctionnement, échauffement, risque d'incendie ...	
Est-ce que les câbles et les liaisons sont bien raccordés ?	Pas de fonctionnement, échauffement, risque d'incendie ...	
La section du câble d'interconnexion est-elle la bonne ?	Pas de fonctionnement, échauffement, risque d'incendie ...	
Est-ce que l'évacuation des condensats s'effectue correctement ?	Fuites d'eau	
Est-ce que les entrées et les sorties ne sont pas obstruées ?	Pas de froid, pas de chaud	
Le démarrage ou l'arrêt de l'appareil à l'aide d'une télécommande ou d'un appareil raccordé ?	Pas de fonctionnement	
Après que l'installation soit terminée, est-ce que le principe de fonctionnement a été expliqué à l'utilisateur ?		

15. TEST RUN

15.1. Avec l'unité extérieure

Se reporter à la notice d'installation de l'unité extérieure.

15.2. Avec la télécommande

Se reporter à la notice d'installation de la télécommande.

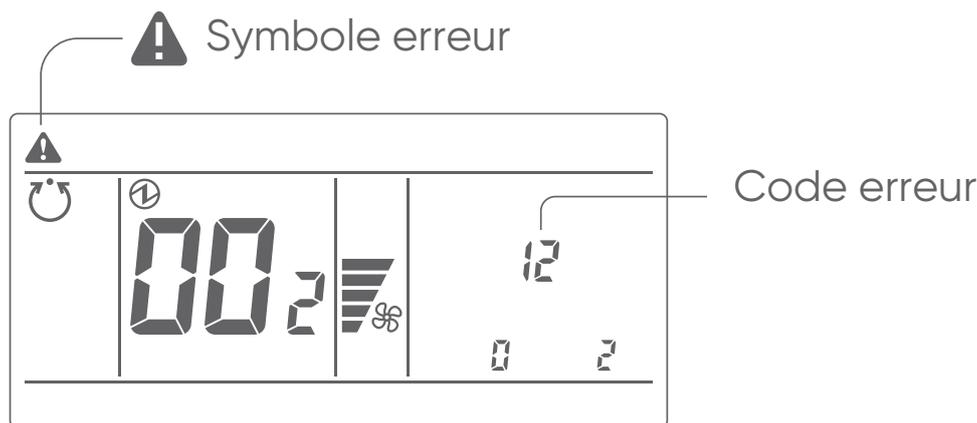
Le témoin «OPERATION» (fonctionnement) et le témoin «TIMER» (minuterie) se mettent à clignoter simultanément lorsque le climatiseur fonctionne en « TEST RUN » (test de fonctionnement).

16. CODES ERREUR

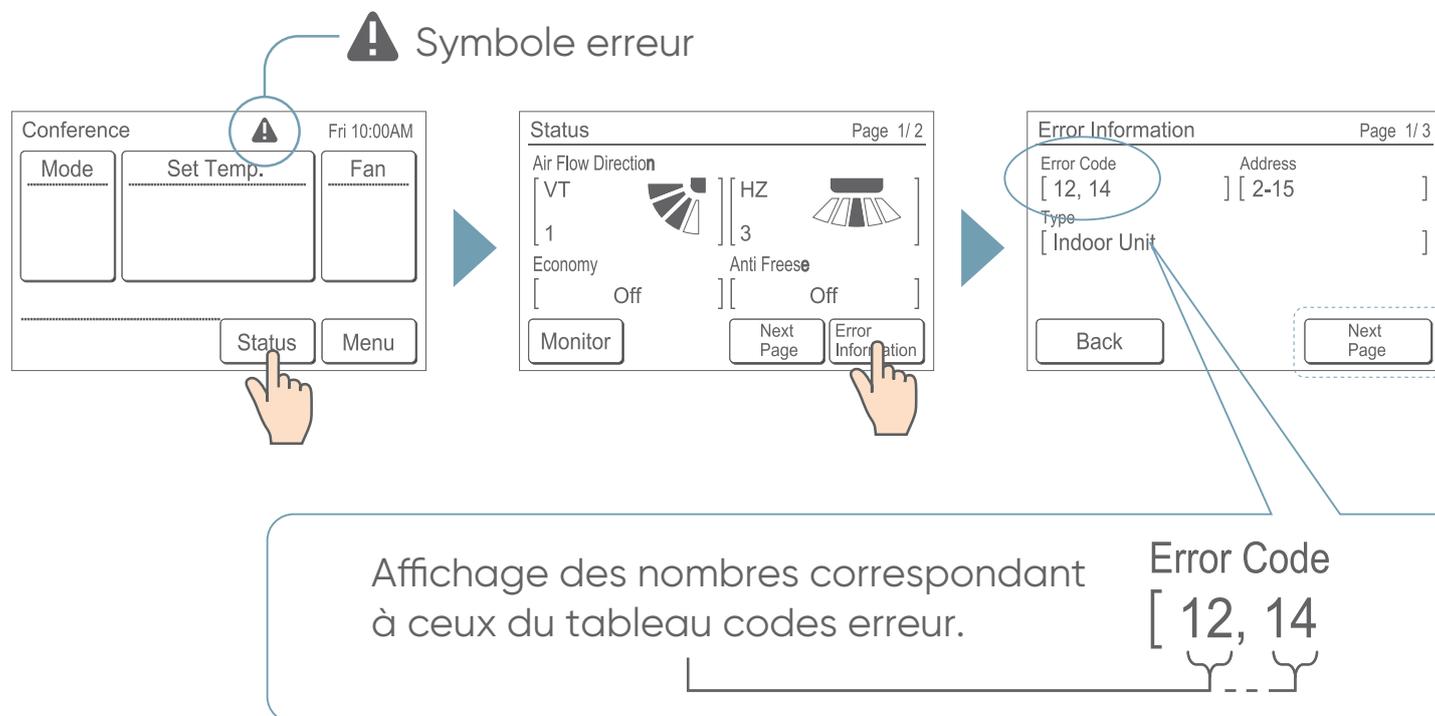


- En utilisant une télécommande filaire, les codes erreurs s'affichent sur l'écran de la télécommande.
- En utilisant une télécommande infrarouge, les codes erreurs s'affichent, via les voyants près du capteur infrarouge, par une suite de clignotements.

UTY-RLRY (télécommande filaire 2 fils)



UTY-RNRYZ* (télécommande filaire 2 fils)



- Le tableau suivant présente les séquences de clignotements de l'unité intérieure et les codes erreurs. Un affichage d'erreurs s'affiche uniquement en cours de fonctionnement.



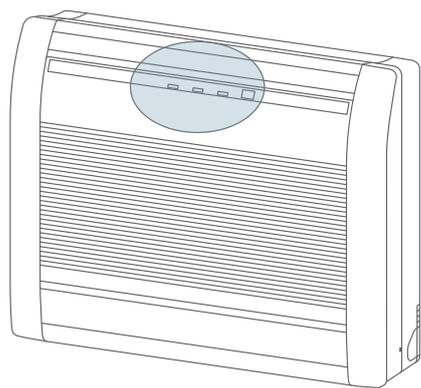
Témoin lumineux unité intérieure			Affichage code télécommande filaire	Description
Operation (vert)	Timer (orange)	Economy (vert)		
• (1)	• (2)	◇	12	Défaut de communication de la télécommande.
• (1)	• (4)	◇	14	Anomalie de communication réseau.
• (1)	• (6)	◇	16	Défaut de communication en parallèle.
• (2)	• (6)	◇	26	Erreur d'adressage unité intérieure.
• (2)	• (9)	◇	29	Erreur du nombre d'unités connectés au bus de communication.
• (3)	• (1)	◇	31	Défaut alimentation unité intérieure
• (3)	• (2)	◇	32	Erreur carte de l'unité intérieure
• (3)	• (10)	◇	3A	Erreur du circuit de communication de l'unité intérieure / télécommande filaire
• (4)	• (1)	◇	41	Erreur sonde de température de la pièce
• (4)	• (2)	◇	42	Erreur sonde de température de l'échangeur de l'unité intérieure
• (5)	• (1)	◇	51	Erreur moteur du ventilateur 1 de l'unité intérieure
• (5)	• (2)	◇	52	Défaut bobine détenteur
• (5)	• (3)	◇	53	Défaut d'évacuation des condensats
• (5)	• (7)	◇	57	Erreur des volets (registres)
• (9)	• (15)	◇	9U	Défaut unité extérieure
• (10)	• (8)	◇	A8	Mauvaise circulation du réfrigérant
• (13)	• (1)	◇	J1	Erreur boîtier de contrôle frigorifique.

Légende :

• : 0.5s ON / 0.5s OFF

◇ : 0.1s ON / 0.1s OFF

() : nombre de clignotement





TIMER
(Orange)

|

OPERATION
(Vert)



FILTER
(Rouge)

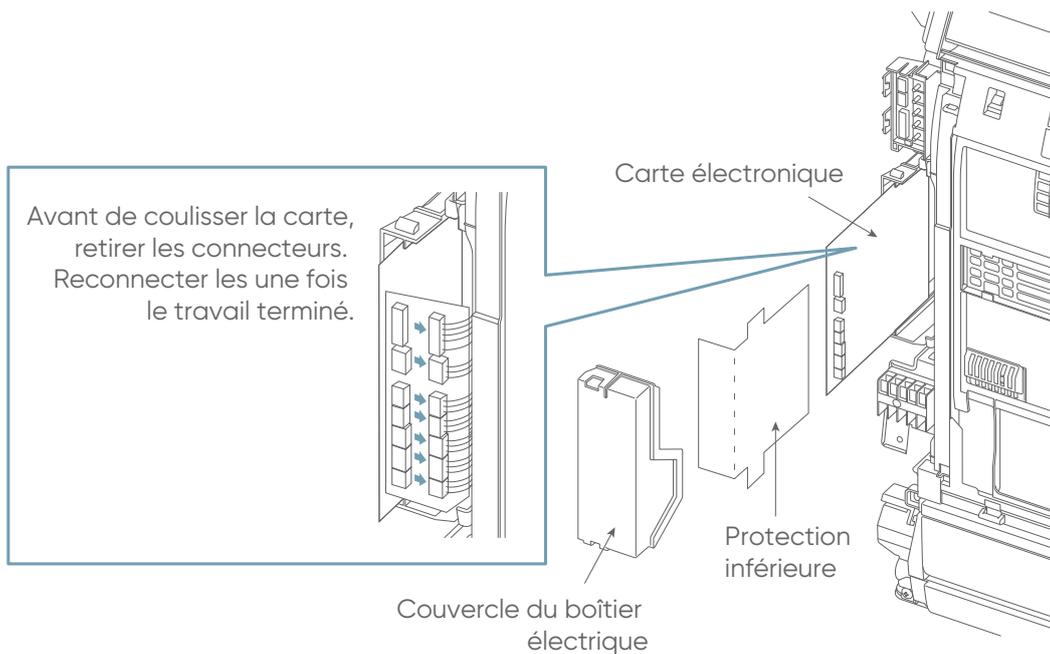


17. ENTREES ET SORTIES EXTERNES

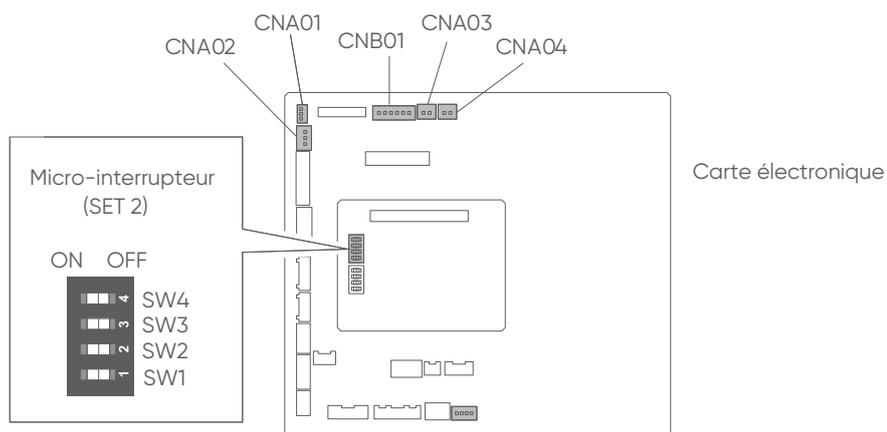
Accessoire en option	Code	Description	Connexion sur
UTY-XWZXZB	876 203	Contact avec tension Fonctionnement / Arrêt Arrêt d'urgence Arrêt forcé	CNA01
UTY-XWZXZ7	876 199	Contact avec tension Arrêt forcé du thermostat	CNA03
UTY-XWZXZD	876 205	Contact sec Fonctionnement / Arrêt Arrêt d'urgence Arrêt forcé	CNA02
UTY-XWZXZE	876 206	Contact sec Arrêt forcé du thermostat	CNA04
UTY-XWZXZC	876 204	Sortie externe	CNB01
UTY-TFSXZ1	875 100	Adaptateur LAN sans fil	CN65
UTZ-GXXA	876 399	Pour une alimentation électrique externe	CN820



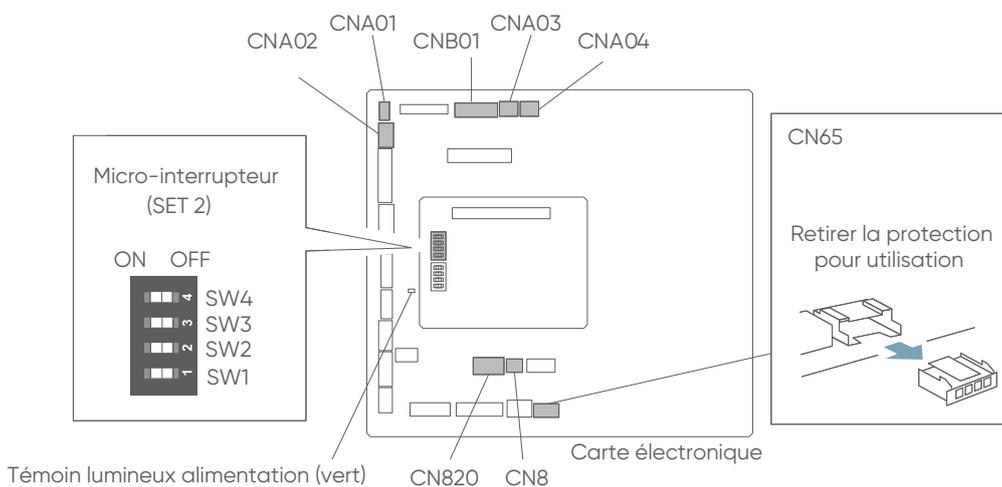
17.1. Repérage des connecteurs



Modèles GCAH



Modèles GCEH

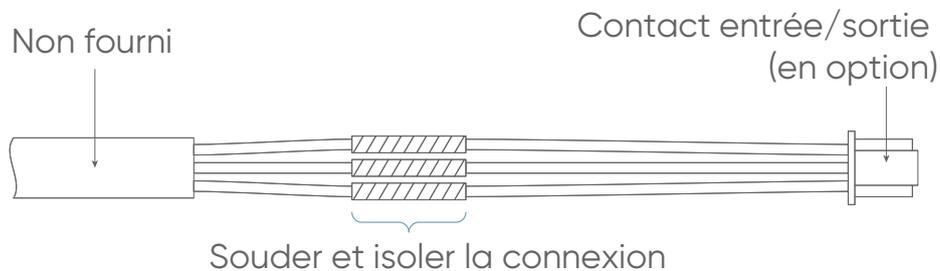




Témoin lumineux alimentation électrique (vert) (modèles GCEH)	Description
Allumé	Allumé lorsque le dispositif est en marche.
Clignotement rapide (toutes les 0,1 secondes)	Une erreur s'est produite sur la carte de communication ou la carte principale
Clignotement répété (toutes les 3 secondes, puis arrêt du clignotement pendant 1 seconde)	L'unité intérieure est à l'arrêt et l'alimentation électrique est fournie à la carte de circuit imprimé de l'unité intérieure par une alimentation externe

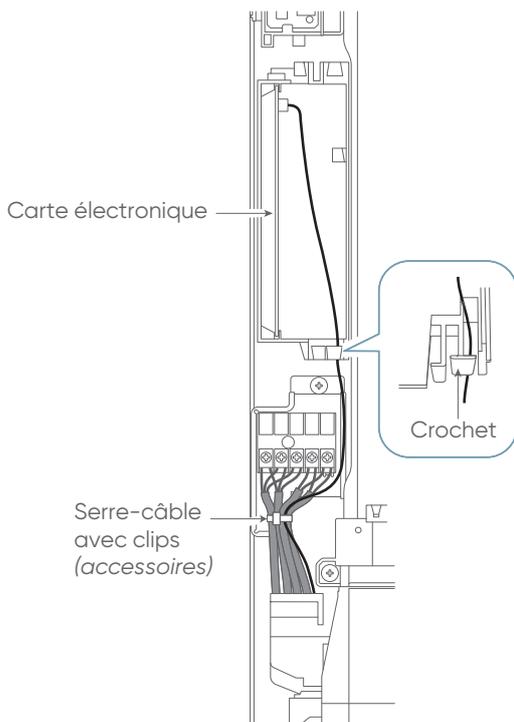
17.2. Méthode de câblage

1. Dénuder le câble relié au connecteur du kit de câblage.
2. Dénuder le câble (non fourni) et
3. Utiliser un manchon connecteur serti isolé pour raccorder ce câble et le câble du kit de câblage.
4. Souder le fil.

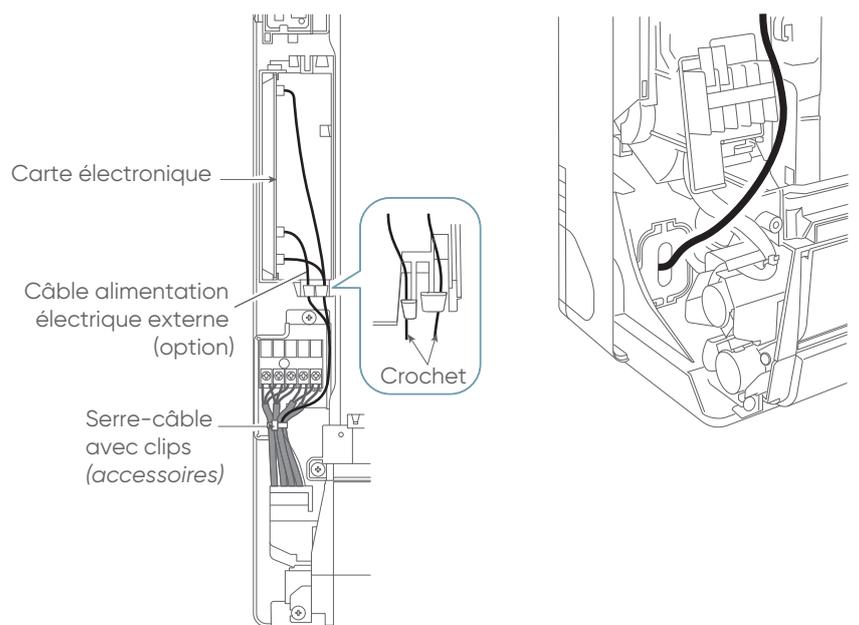


17.3. Cheminement des fils

Modèles GCAH



Modèles GCEH



17.4. Entrées externes

■ Spécifications

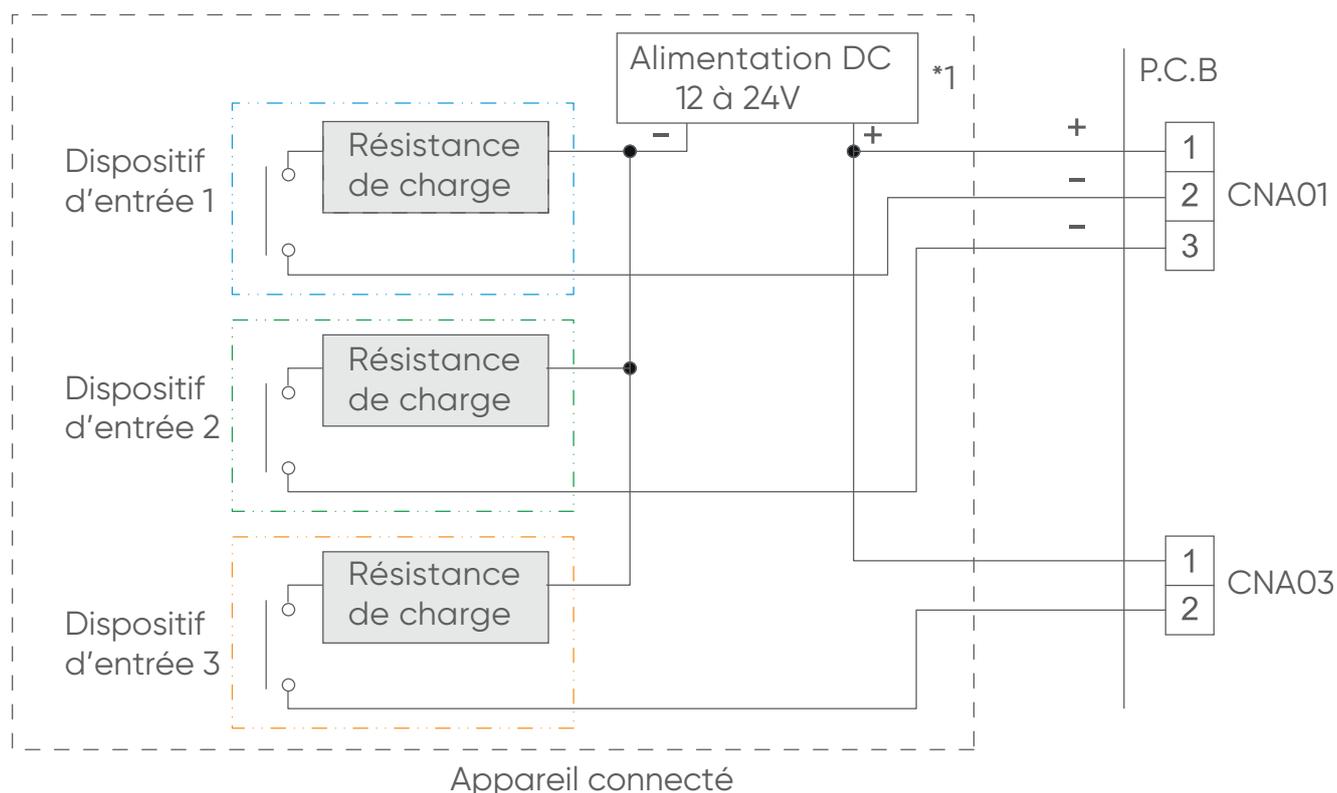
- L'unité intérieure peut être mise en marche, arrêtée, mise en arrêt forcé ou mise en arrêt d'urgence en utilisant le CNA01 ou le CNA02 de la carte électronique de l'unité intérieure.
- Le mode «Fonctionnement / Arrêt» ou le mode «Arrêt forcé» ou le mode «Arrêt d'urgence» peuvent être sélectionnés avec les fonctions de paramétrage de l'unité intérieure.
- L'arrêt du thermostat de l'unité intérieure peut être forcé en utilisant le CNA03 ou le CNA04 de la carte électronique.
- Utiliser un câble pair torsadé (22AWG) de longueur maximum de 150 m.
- Utiliser des câbles d'entrées et sorties externes avec des dimensions appropriées, en fonction du nombre de câble à installer
- Le câble du bus de communication doit être séparé du câble d'alimentation.

Utiliser l'un ou l'autre de ces types de contacts selon l'application (les deux types de contacts ne peuvent pas être employés simultanément.)

■ Contact avec tension CNA01, CNA03

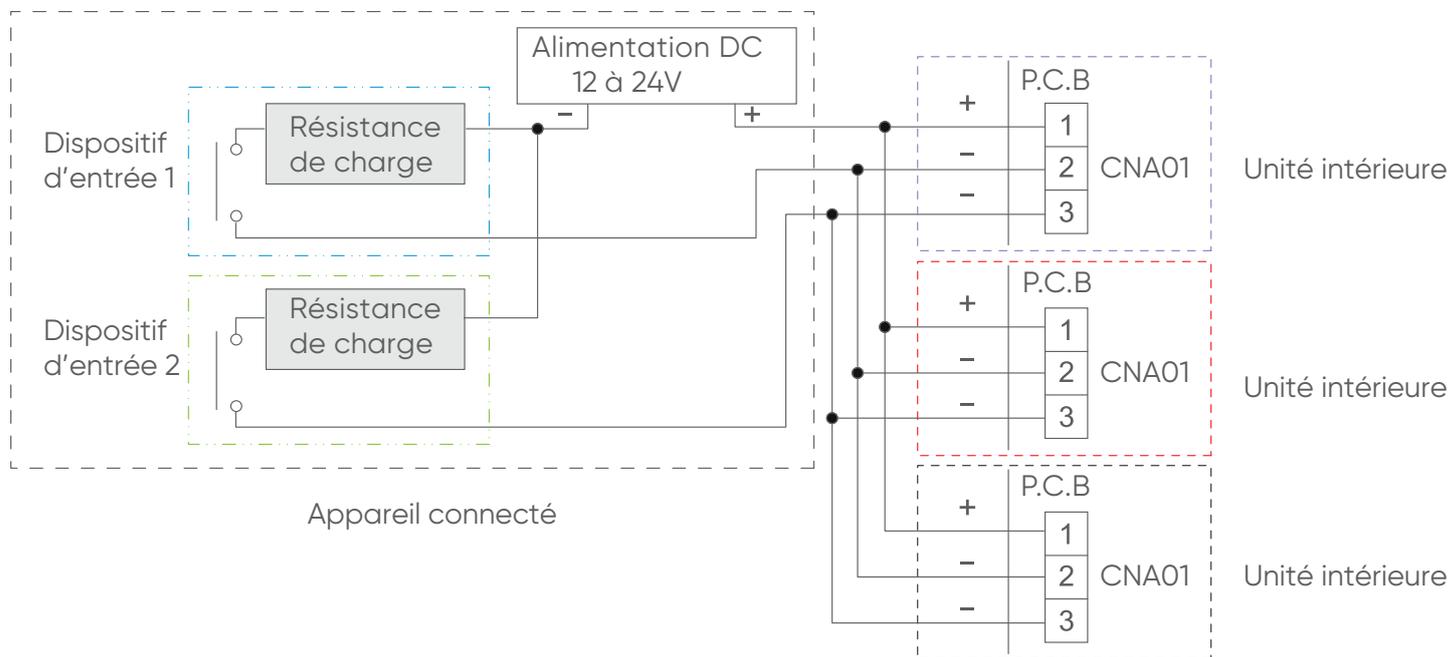
Lorsqu'une alimentation est nécessaire pour le dispositif d'entrée, raccorder les câbles de connexion sur CNA01, CNA03.

- Fournir une alimentation à courant continu de 12 à 24 V. Sélectionner une puissance d'alimentation suffisante pour la charge reliée.
- La tension sur les broches 1 -2 et 1-3 ne doit pas excéder 24 V.
- L'intensité du courant continu admissible est de 10mA maximum (recommandé : 5mA). Fournir une résistance de charge afin que l'intensité soit de 10mA maximum.
- Choisir les contacts à très faible intensité (DC12V, 1 mA ou moins).
- La broche 1 est de polarité positive et les broches 2 et 3 sont de polarité négative.





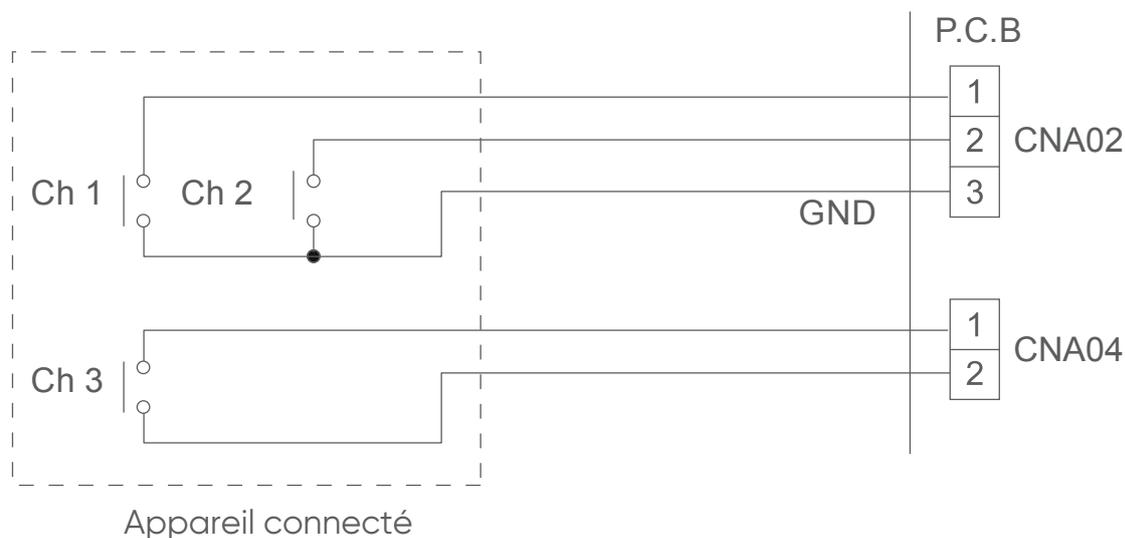
- Lors de connexion sur des borniers avec tension de plusieurs unités intérieures avec un appareil raccordé, effectuer un branchement en dehors de l'unité intérieure en utilisant un boîtier de raccordement, etc. Exemple ci-dessous.



■ Contact sec CNA02, CNA04

Utiliser le CNA02, CNA04 pour une connexion d'une alimentation à l'entrée de l'appareil.

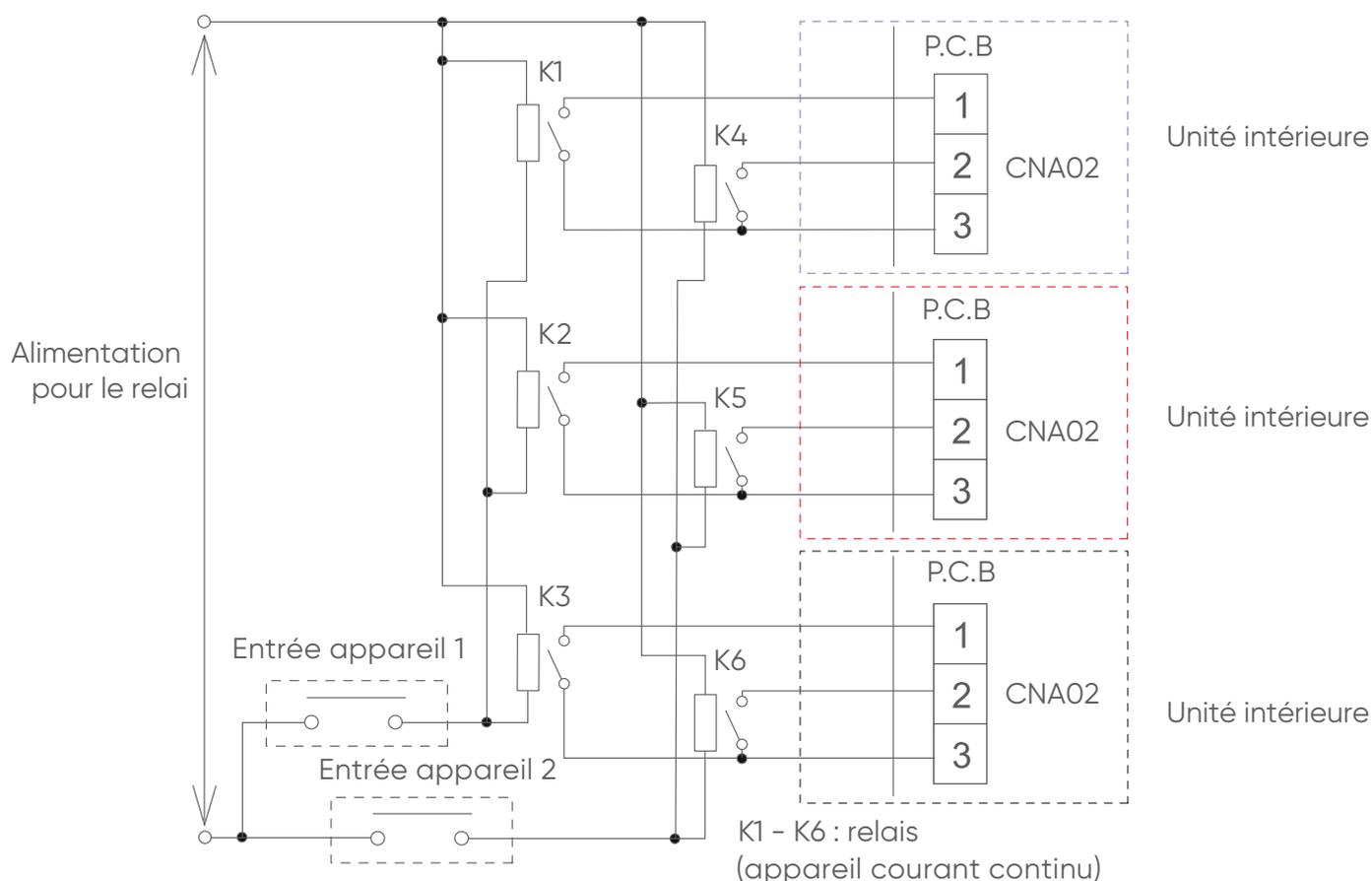
- Choisir les contacts à très faible intensité (DC12V, 1mA ou moins).
- Le câblage est différent de celui du bornier avec tension. Faire attention lors du câblage.



Lors d'une connexion de contacts secs à plusieurs unités intérieures avec un appareil raccordé, isoler chaque unité intérieure avec un relais, suivre l'exemple suivant.



- La connexion de plusieurs unités en direct provoquera des dysfonctionnements.





■ Type de signal d'entrée

L'entrée peut être choisie parmi 2 types. Elle est contrôlée par un micro-interrupteur sur la carte électronique de l'unité intérieure.

Micro-interrupteur SW2 (Set 2)	Type de signal d'entrée	
OFF (par défaut)	Etat	<p>Etat</p> <p>Impulsion</p> <p>L'impulsion doit être de plus de 200ms</p>
ON	Impulsion	

■ Lorsque la fonction paramétrée est «Fonctionnement / arrêt»

Type d'entrée	Connecteur		Signal d'entrée	Commande
Etat	Ch1 de CNA01 ou CNA02		OFF → ON	Fonctionnement
			ON → OFF	Arrêt Normal
Impulsion	CNA01 ou CNA02	Ch1	OFF → ON	Fonctionnement
		Ch2	OFF → ON	Arrêt

La dernière commande est prioritaire.

Les unités intérieures dans le même groupe de télécommande fonctionnent dans le même mode.

■ Lorsque la fonction paramétrée est «Arrêt d'urgence»

Type d'entrée	Connecteur		Signal d'entrée	Commande
Etat	Ch1 de CNA01 ou CNA02		OFF → ON	Arrêt d'urgence
			ON → OFF	Normal
Impulsion	CNA01 ou CNA02	Ch1	OFF → ON	Arrêt d'urgence
		Ch2	OFF → ON	Normal

Toutes les unités intérieures d'un même circuit frigorifique s'arrêtent lorsque le mode «Arrêt d'urgence» est enclenché.



Lorsque la fonction paramétrée est «Arrêt forcé»

Type d'entrée	Connecteur		Signal d'entrée	Commande
Etat (contact sec)	Ch1 de CNA01 ou CNA02		OFF → ON	Arrêt forcé
			ON → OFF	Normal
Impulsion	CNA01 ou CNA02	Ch1	OFF → ON	Arrêt forcé
		Ch2	OFF → ON	Normal

Quand l'arrêt d'urgence est déclenché, l'unité intérieure s'arrête et la fonction «fonctionnement/arrêt» par la télécommande est restreint.

Lorsque la fonction «arrêt forcé» est utilisée avec une télécommande de groupe, connecter le même équipement à chaque unité intérieure du groupe.

Le choix de la fonction «fonctionnement/arrêt, arrêt d'urgence et arrêt forcé, peut être choisi avec le paramétrage des fonctions de l'unité intérieure.

Lorsque la fonction paramétrée est «Arrêt forcé du thermostat»

Type d'entrée	Fonction n°	Connecteur	Signal d'entrée	Commande
Etat (contact sec)	60-00	Ch3 de CNA03 ou CNA04	OFF → ON	Arrêt thermostat
			ON → OFF	Normal

Détection de fuite de réfrigérant (uniquement avec le Easy VRF)

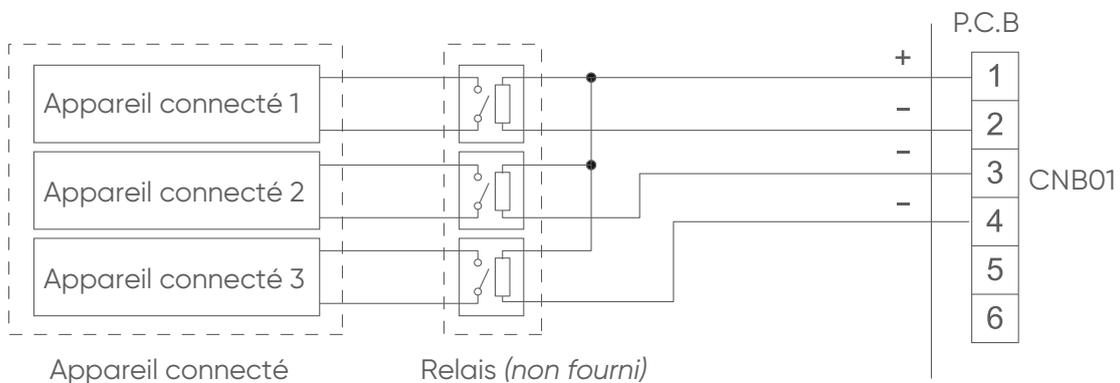
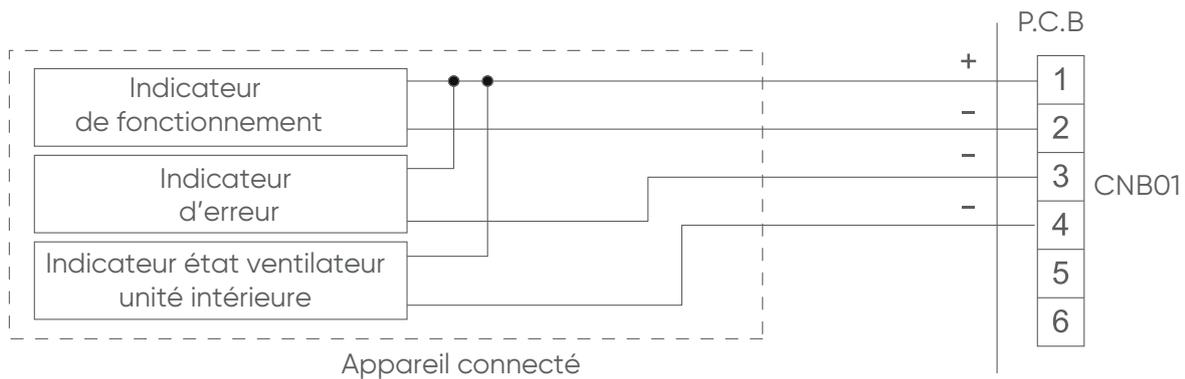
Type d'entrée	Fonction n°	Connecteur	Signal d'entrée	Commande
Etat (contact sec)	60-09	Ch3 de CNA03 ou CNA04	OFF → ON	Pas de commande
			ON → OFF	Fuite de réfrigérant



17.5. Sorties externes

Connecteur		Tension de sortie	Etat
CNB01	Sortie externe 1 broches 1-2	0V	Arrêt
		DC 12 V	Fonctionnement
	Sortie externe 2 broches 1-3	0V	Normal
		DC 12 V	Erreur
	Sortie externe 3 broches 1-4	0V	Arrêt ventilateur unité intérieure
		DC 12 V	Fonctionnement ventilateur unité intérieure

- Utiliser un câble pair torsadé (22AWG) de longueur maximum de 25 m.
- Utiliser un câble d'entrée et sortie externe avec les dimensions appropriées suivant le nombre de câbles à installer.
- Tension de sortie : haute DC12V±2V, Basse 0V.
- L'intensité du courant admissible est de 50 mA.





18. MAINTENANCE

Ces opérations sont à effectuer exclusivement par du personnel compétent. Votre installateur agréé est bien évidemment à votre service pour ces interventions. Il peut vous proposer un contrat de maintenance prévoyant des visites périodiques (voir ci-après).

Entretien saisonnier

Notre conseil : tous les ans en résidentiel, deux fois par an en tertiaire

- Vérification et nettoyage des filtres à air
- Vérification de l'étanchéité parfaite du circuit frigorifique (obligatoire pour certains appareils *)
- Nettoyage du bac à condensats de l'unité intérieure : nettoyage et désinfection de l'échangeur de l'unité intérieure avec un produit adéquat
- Vérification et nettoyage éventuel du dispositif d'écoulement des condensats (surtout si une pompe de relevage est utilisée)
- Vérification de l'état général de l'appareil).

* Les articles R 543-75 à 123 du code de l'environnement et de ses arrêtés d'application imposent à tous les possesseurs d'appareil contenant plus de 2 kg de fluide réfrigérant (plaque signalétique) de faire vérifier l'étanchéité de leur installation tous les ans par une société régulièrement inscrite en préfecture et habilitée pour ce type d'intervention.

Entretien complet

Notre conseil : tous les 2 ans en résidentiel, tous les ans en tertiaire

- Opérations décrites pour un entretien saisonnier, complétées par :
- Dépoussiérage éventuel de l'échangeur de l'unité extérieure
 - Mesure des performances de l'appareil (écart de température entrée/sortie, température d'évaporation et de condensation, intensité absorbée)
 - Vérification du serrage des connexions électriques
 - Mesure de l'isolement électrique
 - Vérification de l'état des carrosseries extérieures et des isolants des lignes frigorifiques
 - Vérification des fixations diverses

Avec le carnet d'entretien climatisation Atlantic vous effectuerez aisément le suivi des opérations de maintenance.



19. ENTRETIEN

Ces opérations, à la portée de tout un chacun, sont à effectuer aux fréquences conseillées ci-dessous.

Tous les mois
*(plus souvent en atmosphère
poussièreuse)*

Nettoyage du filtre à air de l'unité intérieure
(Le filtre à air est facilement accessible sur l'unité intérieure et se nettoie soit avec un aspirateur, soit avec de l'eau à moins de 40°C).

Tous les 3 mois

Nettoyage de la carrosserie de l'unité intérieure, particulièrement de la grille d'entrée d'air, avec un chiffon doux humidifié (éviter les détergents agressifs).



A series of horizontal dotted lines for writing, spanning the width of the page.



A series of horizontal dotted lines spanning the width of the page, providing a guide for handwriting practice.



A series of horizontal dotted lines for writing, spaced evenly down the page.



WWW.ATLANTIC-CLIMATISATION-VENTILATION.FR

TEL. 04 72 45 11 00

Date de la mise en service :

Coordonnées de l'installateur ou service après-vente.